

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第110號

號二五二八番第  
業空港售零份每

第三〇三號及第二四九號一九三九年三月廿六日  
司公限有報日僑華印本及行發

張大九紙出日今

休維專理司總

一八〇—二三二號電話本  
七三六—八三六號分機：話電  
九四七—四八八號分機：話電  
分行設上海南京路香港：此地址  
發行所人陳德甫先生：此地址  
總經理：陳德甫先生：此地址  
第三四九九號三馬路山北合豐公司  
第六七九二號三馬路山北合豐公司

定協易貿品纖紡訂簽表代場市同共與日今府政門澳

【路透社澳門十二日電】政府發言人稱：澳門跟歐洲經濟共同體將於明日在此間簽署一份臨時協議，把其中的一部份銀額歸還於共市的協辦。發言人說：共市代表表完今日稍早時，抵達澳門，并跟澳門經濟發展局會談。他並簽字與代表奧克氏代表簽字。發言人沒有進一步詳細說明。政府已稍早接獲，共市已准許凍結銀品配額每年略為增加，直至一九九二年止。

印度外長在國會表示  
**謀改善中印關係**  
**保證不發動戰爭**  
**北京聲言鞏固中印邊境安全**

（會報國際社印新德里十一日電）印度外長瓦披亞宣佈，當新國會，印印不致因邊境衝突而與中國發生戰爭，但會和平途徑解決。十月廿七日，印政府已通知中國政府，印政府所能保證鞏固中印邊境。新兵黨三名黨員曾發動動亂要求法官此時事，瓦披亞即對此答覆，印印度外長說：我們要求一個法官解決辦法，印度政府負起一九六二年兩國邊境衝突的責任，並保證。并謂：我們希望印緬關係大為進展。四千五百方哩的不正確之聲明之損害，印印度指北京政府佔據。另一方面，北京反而指印印度佔據三萬二千方哩，在西藏之東北。

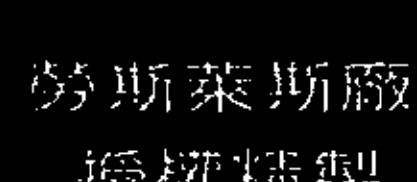
[illegible]

博雅藝術公司  
尖沙咀加道威老道十八號

聖誕大減價  
七至九折  
舉行七天

畫廊中國畫畫特價·複製畫八折·  
圖書畫冊 摹石印泥剪紙 八折·另設特價部  
紙筆硯硯 漆銅竹石文玩

崑崙春



The name Rolls-Royce, the Rolls-Royce Radiator Grille Mascot and Badge, are Rolls-Royce trademarks used with the permission of the owner.

藥正 功宏

十粒装

六神丸

仙神六

認明六神仙  
金宇招牌

一百粒裝



**特價八五折優待**  
只售 **十六萬元** 起  
首期一成，建築期內不計利息  
入伙後月供1,344元  
分期息低，平過交租！

兩梯五伙  
高速電梯  
四面單邊  
廳房皆窗  
柚木地板  
顏色潔具  
冷熱水喉  
浴室瓷片到頂

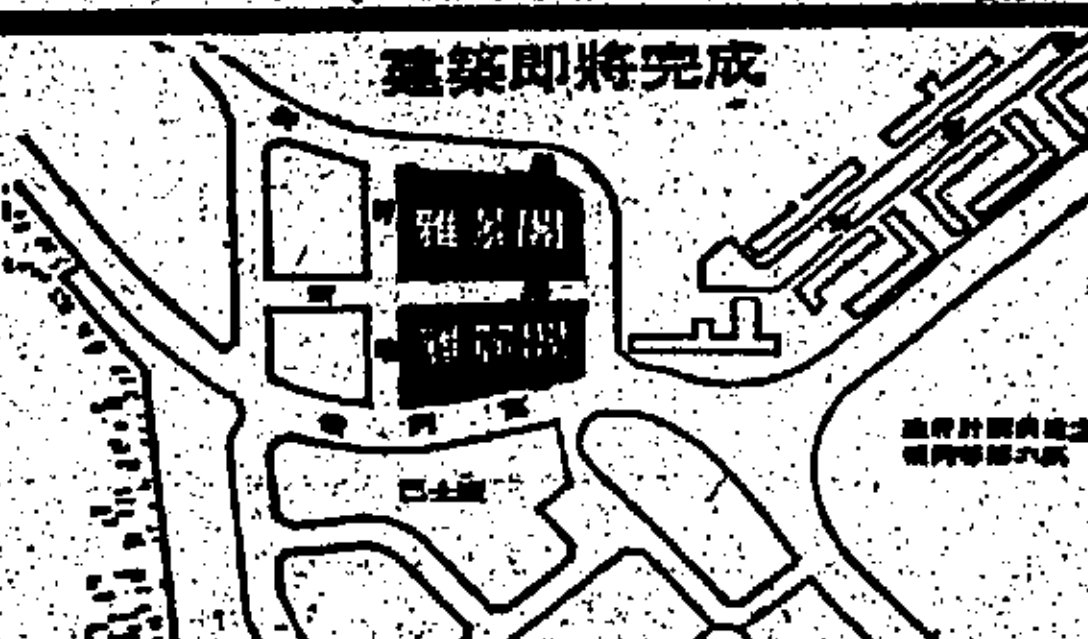


**泰盛發展有限公司**  
康樂大廈2119室・電話：5-254571  
地盤辦事處假日照常

背山面海 海風徐來 空氣清新  
環境清靜 三面單邊 交通方便  
免費安裝 室內電線 電視天綫  
防盜講機 (地下設有停車場)



此項 CIALI 02 地段



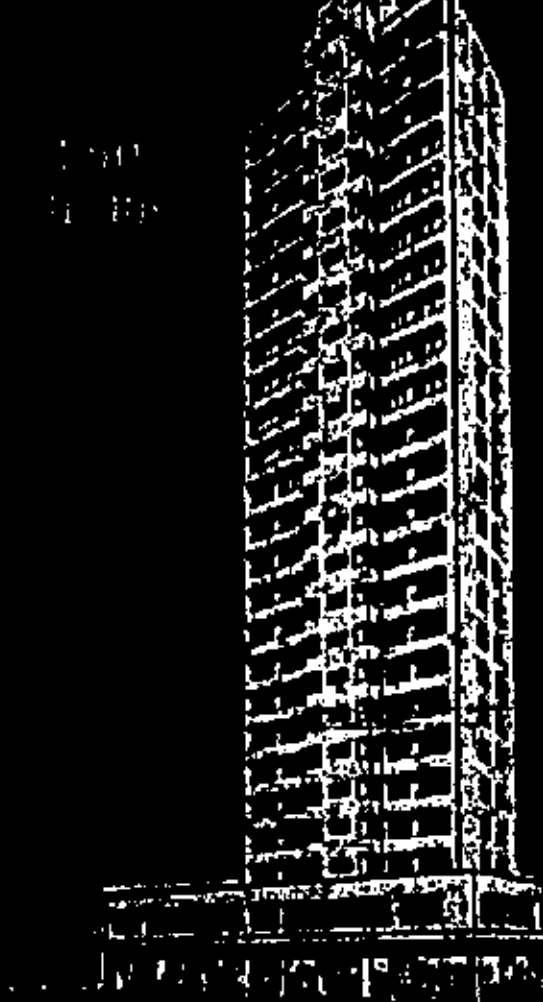
巴大厦1204室  
-534661 假期回家

柚木地板 顏色浴缸 裝煤氣喉 冷熱水喉  
外牆砌磁面紙皮石 美觀持久  
內牆髹ICI乳膠漆  
十年分期 勝過交租



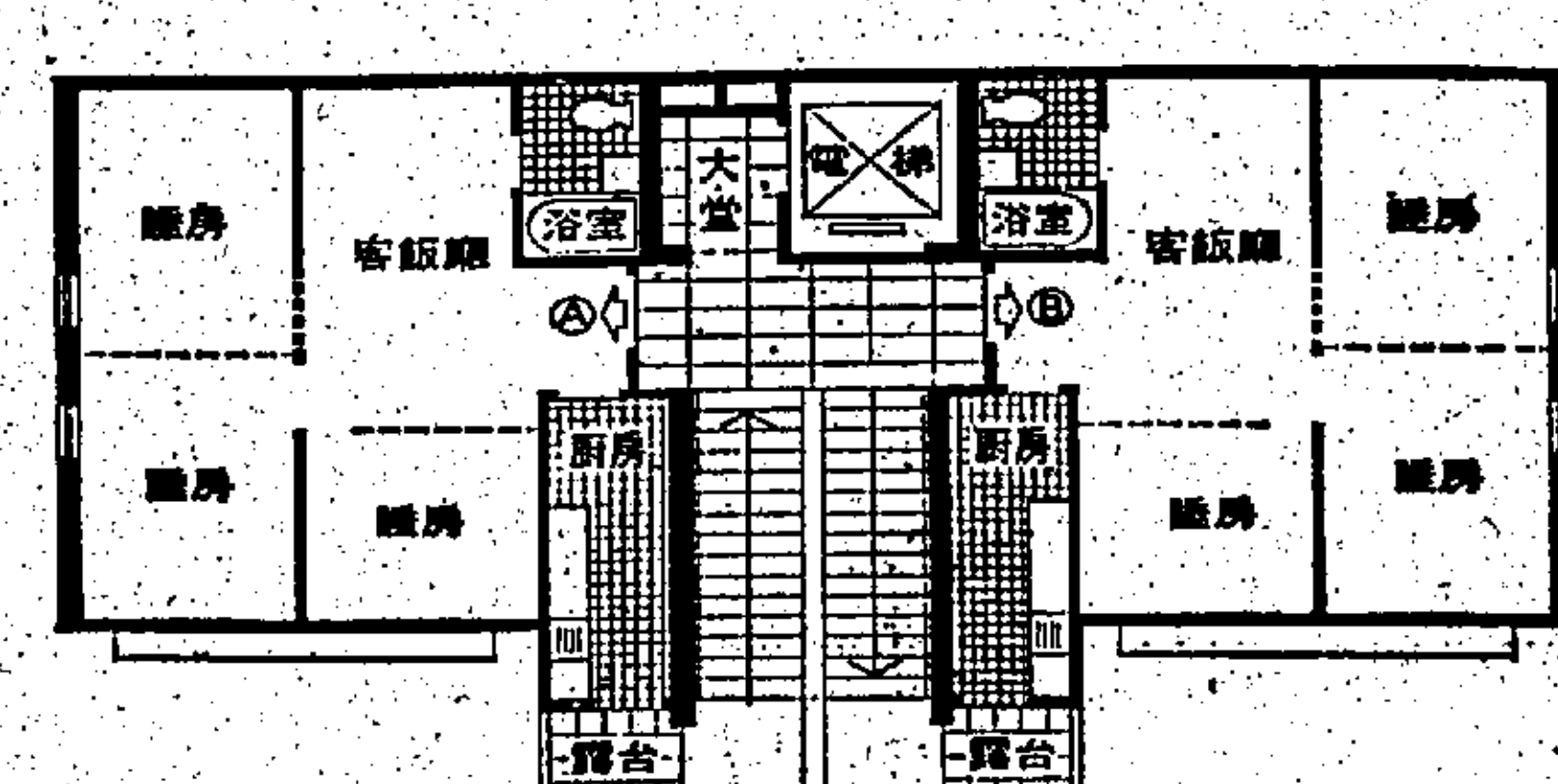
柴灣道 CWIL74地段

九龍旺角新填地街404-412號(大單邊山東街)




質濃肝鋪多間 合各行業用

一廳三房只售 旺舖每間只售  
**十九萬餘元起 二十二萬餘元起**  
首期二成 分期月供 勝於交租



→向正南及單邊山東街

 **恒基兆業** 香港德輔道中43號永隆銀行大廈6樓  
電話：5-255828 5-222176 (五線)



# 勢將秘密討論 中日訂約問題

## 如何訂約問題等外相訪蘇後再作決定

【中央社東京二十日電】日本外務省消息，中日訂約問題，目前正由外務省與陸軍省、海軍省、內務省、農林省、商工省、文部省等六省，在東京進行秘密討論。據悉，六省會議，將於本月二十四日開始，至二十五日結束。會議期間，將就中日訂約之必要、範圍、條件等問題，進行廣泛之交換意見。外務省方面，則將根據六省之意見，與蘇聯方面進行談判。據此間外交界人士觀察，中日訂約問題，目前正處於關鍵之階段，其結果將對東亞局勢產生重大影響。

# 出席高峰會議 促進英法合作

## 英女皇在溫莎堡設午宴款待

【中央社倫敦二十日電】英國女皇伊利沙伯二世，將於本月二十四日，在溫莎堡舉行盛大午宴，款待出席高峰會議之各國領袖。據悉，此次午宴，將有英國首相邱吉爾、法國總理賴伐爾、蘇聯總理斯大林等各國領袖參加。女皇將親自向各國領袖致詞，並祝願高峰會議圓滿成功。此舉被視為英法兩國加強合作之重要象徵。

# 蘇聯試驗新武器

## 蘇聯試驗新武器

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯政府消息，蘇聯最近成功試驗了一種新型之核子武器。據悉，該種武器之試驗，是在北極圈附近之某處進行，結果顯示，該種武器具有強大之破壞力。蘇聯政府表示，此種新武器之試驗成功，將使蘇聯在核子戰爭中更具優勢。此舉引起國際社會之廣泛關注。

# 西方國家會商防止貨幣危機

## 西方國家會商防止貨幣危機

【中央社華盛頓二十日電】美國政府消息，美國政府將於本月二十四日，在華盛頓舉行西方國家會商，討論防止貨幣危機之問題。據悉，此次會商，將有美國、英國、法國、蘇聯等國參加。會議將就如何防止貨幣危機、如何加強國際金融合作等問題，進行廣泛之交換意見。此舉被視為西方國家加強合作之重要舉措。

# 兩批消防員乘決

## 兩批消防員乘決

【中央社倫敦二十日電】英國政府消息，英國政府將於本月二十四日，在倫敦舉行消防員乘決。據悉，此次乘決，將有英國消防員、法國消防員、蘇聯消防員等參加。乘決將由英國首相邱吉爾主持，並祝願消防員們在未來之戰爭中，能為國家做出重大貢獻。此舉被視為英國加強消防力量之重要舉措。

# 埃及及外長，巨佈

## 埃及及外長，巨佈

【中央社開羅二十日電】埃及政府消息，埃及政府將於本月二十四日，在開羅舉行外長巨佈。據悉，此次巨佈，將有埃及外長、法國外長、蘇聯外長等參加。巨佈將就如何加強國際合作、如何防止戰爭等問題，進行廣泛之交換意見。此舉被視為埃及加強外交之重要舉措。

# 英女皇在溫莎堡設午宴款待

## 英女皇在溫莎堡設午宴款待

【中央社倫敦二十日電】英國女皇伊利沙伯二世，將於本月二十四日，在溫莎堡舉行盛大午宴，款待出席高峰會議之各國領袖。據悉，此次午宴，將有英國首相邱吉爾、法國總理賴伐爾、蘇聯總理斯大林等各國領袖參加。女皇將親自向各國領袖致詞，並祝願高峰會議圓滿成功。此舉被視為英法兩國加強合作之重要象徵。

# 蘇聯試驗新武器

## 蘇聯試驗新武器

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯政府消息，蘇聯最近成功試驗了一種新型之核子武器。據悉，該種武器之試驗，是在北極圈附近之某處進行，結果顯示，該種武器具有強大之破壞力。蘇聯政府表示，此種新武器之試驗成功，將使蘇聯在核子戰爭中更具優勢。此舉引起國際社會之廣泛關注。

# 西方國家會商防止貨幣危機

## 西方國家會商防止貨幣危機

【中央社華盛頓二十日電】美國政府消息，美國政府將於本月二十四日，在華盛頓舉行西方國家會商，討論防止貨幣危機之問題。據悉，此次會商，將有美國、英國、法國、蘇聯等國參加。會議將就如何防止貨幣危機、如何加強國際金融合作等問題，進行廣泛之交換意見。此舉被視為西方國家加強合作之重要舉措。

# 兩批消防員乘決

## 兩批消防員乘決

【中央社倫敦二十日電】英國政府消息，英國政府將於本月二十四日，在倫敦舉行消防員乘決。據悉，此次乘決，將有英國消防員、法國消防員、蘇聯消防員等參加。乘決將由英國首相邱吉爾主持，並祝願消防員們在未來之戰爭中，能為國家做出重大貢獻。此舉被視為英國加強消防力量之重要舉措。

### 癌症心理造成 但願果如此

【本報訊】據醫學專家研究，癌症之發生，往往與心理因素有關。專家指出，人在長期處於壓力、焦慮、悲觀等心理狀態下，容易導致免疫力下降，從而增加患癌症之風險。專家呼籲，人們應保持樂觀、積極之心理狀態，以增強自身之免疫力，預防癌症之發生。

### 埃及及外長，巨佈

【中央社開羅二十日電】埃及政府消息，埃及政府將於本月二十四日，在開羅舉行外長巨佈。據悉，此次巨佈，將有埃及外長、法國外長、蘇聯外長等參加。巨佈將就如何加強國際合作、如何防止戰爭等問題，進行廣泛之交換意見。此舉被視為埃及加強外交之重要舉措。

### 英女皇在溫莎堡設午宴款待

【中央社倫敦二十日電】英國女皇伊利沙伯二世，將於本月二十四日，在溫莎堡舉行盛大午宴，款待出席高峰會議之各國領袖。據悉，此次午宴，將有英國首相邱吉爾、法國總理賴伐爾、蘇聯總理斯大林等各國領袖參加。女皇將親自向各國領袖致詞，並祝願高峰會議圓滿成功。此舉被視為英法兩國加強合作之重要象徵。

### 今日本報新聞精華

本報今日之新聞精華如下：(一) 中日訂約問題，目前正由外務省與陸軍省、海軍省、內務省、農林省、商工省、文部省等六省，在東京進行秘密討論。(二) 英國女皇伊利沙伯二世，將於本月二十四日，在溫莎堡舉行盛大午宴，款待出席高峰會議之各國領袖。(三) 蘇聯最近成功試驗了一種新型之核子武器。(四) 美國政府將於本月二十四日，在華盛頓舉行西方國家會商，討論防止貨幣危機之問題。(五) 英國政府將於本月二十四日，在倫敦舉行消防員乘決。

### 進步餐時心臟病突發

【本報訊】據醫學專家研究，人在進餐時，心臟負擔會增加，容易導致心臟病突發。專家指出，人在進餐時，應避免過飽、過快進食，並應避免飲酒、吸煙等行為，以減少心臟之負擔，預防心臟病之發生。

### 埃及及外長，巨佈

【中央社開羅二十日電】埃及政府消息，埃及政府將於本月二十四日，在開羅舉行外長巨佈。據悉，此次巨佈，將有埃及外長、法國外長、蘇聯外長等參加。巨佈將就如何加強國際合作、如何防止戰爭等問題，進行廣泛之交換意見。此舉被視為埃及加強外交之重要舉措。

### 英女皇在溫莎堡設午宴款待

【中央社倫敦二十日電】英國女皇伊利沙伯二世，將於本月二十四日，在溫莎堡舉行盛大午宴，款待出席高峰會議之各國領袖。據悉，此次午宴，將有英國首相邱吉爾、法國總理賴伐爾、蘇聯總理斯大林等各國領袖參加。女皇將親自向各國領袖致詞，並祝願高峰會議圓滿成功。此舉被視為英法兩國加強合作之重要象徵。

影合前生僑士爵爾吉邱



# 日本駐東南亞太平洋使節會議 園田外相強調調日本 與東南亞互相信賴

## 對東南亞各國建設積極提供援助

【本報東京二十日電】日本駐東南亞太平洋使節會議，於今日在東京開幕。日本外相園田英二在開幕式上發表談話，強調日本與東南亞各國應互相信賴，並對東南亞各國建設積極提供援助。園田表示，日本與東南亞各國在地理上相鄰，在經濟上互有利益，應加強合作，共同發展。他並表示，日本將對東南亞各國的建設提供積極的援助，以促進該地區的經濟繁榮與穩定。

# 今年泰米減收百五萬噸 上等泰米供香港 明年可能有问题

【本報曼谷二十日電】泰國農林部今日發表報告，指出今年泰國大米產量將減少一百五十萬噸。報告指出，由於今年泰國各地連降大雨，導致稻田被淹，水稻生長受阻，產量大幅減少。泰國農林部表示，今年泰國大米產量的減少，將對泰國大米的出口產生重大影響。由於泰國是香港大米的主要供應地，泰國大米產量的減少，將對香港的米價產生影響。農林部呼籲香港方面，應做好大米的儲備工作，以應對可能的米荒。

# 大馬不准飛越領空 英星協調班機 下週可能暫停

【本報倫敦二十日電】英國政府今日宣佈，將禁止大馬飛機飛越英國領空。政府表示，大馬飛機的飛行，對英國的領空安全構成了威脅。政府要求大馬飛機在飛越英國領空時，應事先向英國政府申請許可。政府並表示，如果大馬飛機未經許可飛越英國領空，將採取必要措施予以攔截。此外，英國政府還表示，將與美國政府進行協調，以確保班機在飛越英國領空時的安全。

### 新光

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 普慶

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 最明天

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 娛樂

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 寶聲

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 五場

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 寶聲

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 五場

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 娛樂

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 男女廿餘

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 或坐或臥

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 或男或女

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 男女廿餘

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 或坐或臥

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 或男或女

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 中天

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 絕唱

三浦友和  
山口百惠  
主演

### 三浦友和

山口百惠  
主演

### 金明文

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 門珠華

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 院日二

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 台灣今年國民所得顯著提高

平均每家家庭所得  
超過十二萬台幣

### 較去年增加約一萬七千元

國民所得顯著提高

### 平均每家家庭所得

超過十二萬台幣

### 何藩

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 艾何飛燕

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 陳俊豪

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 何藩

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 艾何飛燕

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 陳俊豪

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 大難空

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演

### 女界

絕唱  
三浦友和  
山口百惠  
主演







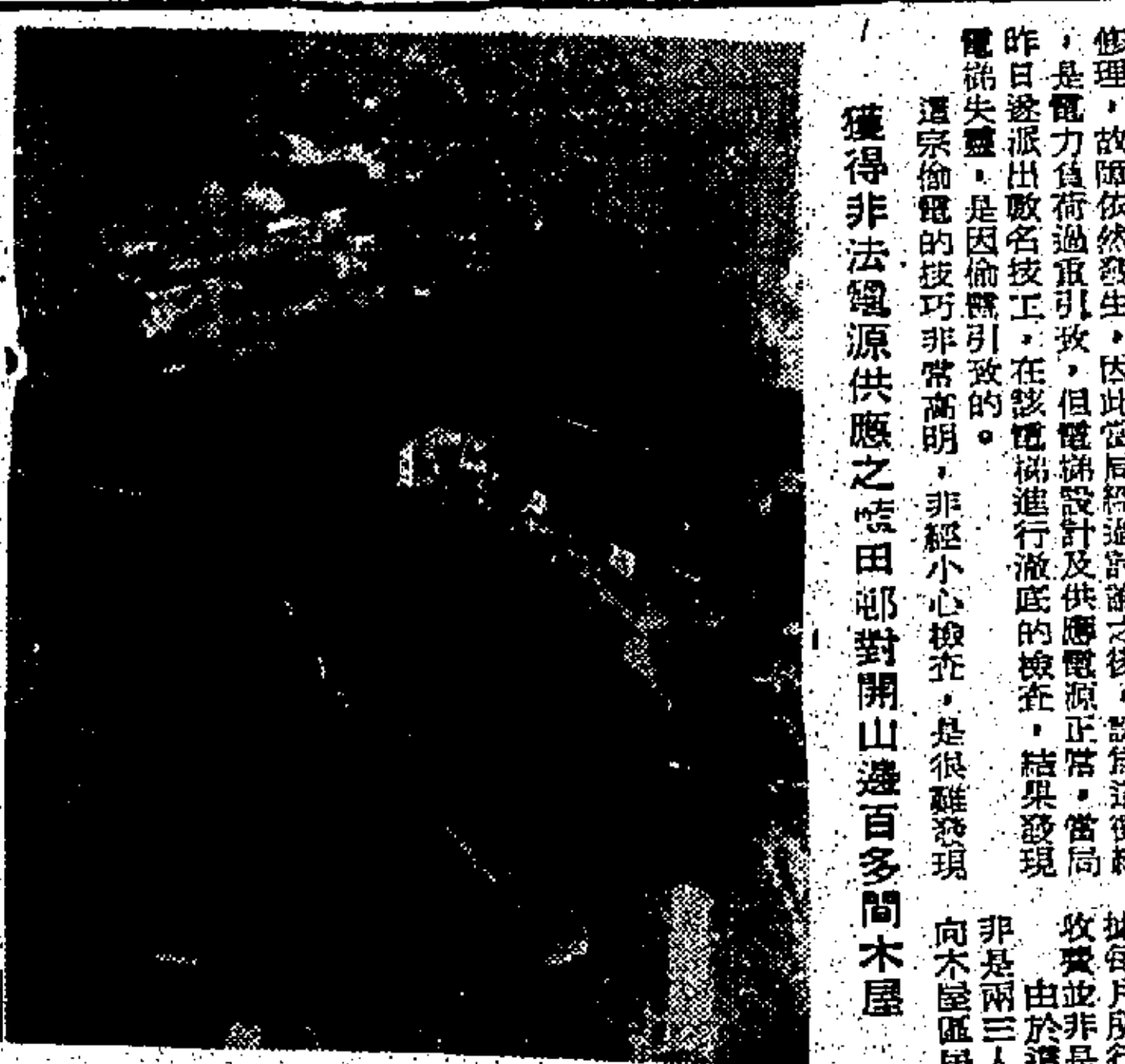
本港新聞

藍田邨山邊木屋叢發現

非法集匯偷電

有人從廿四座邨屋電梯底穿牆引出電線埋藏地下橫過馬路直達木屋區內百餘間屋付給電費有人收欸警方追查

【本報訊】九龍藍田山邊，昨日發現一宗非法集匯偷電案。警方在該處發現一條由廿四座邨屋電梯底穿牆引出，橫過馬路直達木屋區內的電線。警方表示，這條電線係由一名男子在電梯底穿牆引出，然後在馬路旁設置一個非法集匯點，再由該點引出電線，橫過馬路直達木屋區內。警方在該處發現這條電線時，正巧有一名男子在該處行走，警方隨即上前攔截，並搜獲這條電線。警方表示，這條電線係由一名男子在電梯底穿牆引出，然後在馬路旁設置一個非法集匯點，再由該點引出電線，橫過馬路直達木屋區內。警方在該處發現這條電線時，正巧有一名男子在該處行走，警方隨即上前攔截，並搜獲這條電線。



非法集匯偷電

老妓被殺案主控指出

死者頸部有刀痕

法醫驗出曾被人扼頸窒息致死

【本報訊】一宗發生於九月初一日的老妓被殺案，昨日在法院開審。主控律師指出，死者頸部有刀痕，法醫驗出曾被人扼頸窒息致死。案發於九月初一日凌晨，死者為一名年約六十歲的老妓，在位於藍田山邊的一處木屋內被殺。警方在案發後不久趕到現場，並在現場發現一條帶有血跡的毛巾。警方在案發後不久趕到現場，並在現場發現一條帶有血跡的毛巾。警方在案發後不久趕到現場，並在現場發現一條帶有血跡的毛巾。

少年賊圖劫財劫色

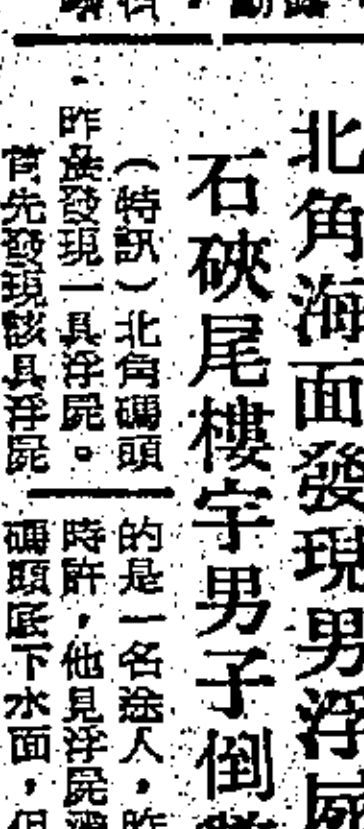
女學生呼救被掠劫

渡船街文昌樓電梯中昨午發生

【本報訊】一名年約十五歲的女學生，昨日在渡船街文昌樓電梯中，被一名少年賊圖劫財劫色。該名少年賊在電梯內攔截女學生，並試圖對其進行不雅行為。女學生在過程中大聲呼救，並試圖逃離。少年賊隨即拔出手中的利刀，威脅女學生。女學生在極度恐懼下，被迫交出身上所帶的現金。少年賊得手後，隨即逃離現場。警方在接獲報案後，隨即展開調查，並在不久後將該名少年賊緝拿歸案。



少年賊圖劫財劫色



女學生呼救被掠劫

男童踏鐵釘受傷中血毒

開庭研訊裁定死於自然

傳醫生打錯針致研訊澄清視聽

【本報訊】一名年約三歲的男童，昨日在法院開庭研訊。該名男童在案發後，被診斷為中血毒，並最終死於自然。案發於九月初一日，男童在位於藍田山邊的一處木屋內玩耍時，不慎踏到一枚鐵釘，導致受傷。男童的家人隨即將其送往醫院救治，但男童在醫院期間，病情急轉直下，最終不治身亡。男童的家人隨後向法院提出訴訟，要求醫院賠償。醫院則辯稱，男童的死因並非醫院的過失，而是因為男童在案發後，被醫生打錯針，導致中血毒。法院在開庭研訊後，裁定男童死於自然，並對醫院的賠償請求予以駁回。

警尋失蹤女子林嫻娥

【本報訊】警方昨日尋失蹤女子林嫻娥。林嫻娥於九月初一日失蹤，至今已逾一週。警方在接獲報案後，隨即展開調查，並在不久後將林嫻娥尋回。林嫻娥在失蹤期間，曾與一名男子在藍田山邊的一處木屋內見面，並被該男子強姦。林嫻娥在案發後，隨即向警方報案，並表示願意配合警方的調查。警方在接獲報案後，隨即展開調查，並在不久後將林嫻娥尋回。林嫻娥在失蹤期間，曾與一名男子在藍田山邊的一處木屋內見面，並被該男子強姦。林嫻娥在案發後，隨即向警方報案，並表示願意配合警方的調查。

聖誕特價酬賓

聖誕禮品 饋贈最宜

最近空運抵港，大批名貴絨料

BARCLAYS HOLLAND & SHERRY  
FINTEX ROYAL CARRIAGE  
GLOREX SCABAL  
JOHN COOPER WAIN SHELL

聖誕特價週

各類貨品，全部特價優待！

本公司為慶祝聖誕日，特於十二月二十四日（星期六）舉行聖誕特價週，各門市部均設有聖誕特價貨品，敬請留意！

大嶼山寶蓮寺

華僑日報讀者七海旅行團

①乘豪華冷氣水上的士前往梅窩  
②共敘一堂進食早點趣味樂無窮  
③漫遊昂平茶園參觀雲霧茶產地  
④觀光石壁水塘欣賞雄偉之建設  
⑤寶蓮寺齋堂享用精美上素午餐  
⑥鳳凰山嚙山水豆腐花另有風味

日期：12月18日（星期日）總領隊：黃思澤  
時間：上午八時至下午五時費用：HK \$55.

詳情請詢：七海旅運有限公司  
香港德輔道中國國際大廈1702室 電話：5-447137

HAMMOND

電子琴展覽示範

日本名家 津久井由美小姐 專程來港作示範表演

日期：十二月十四日至十六日  
時間：每日上午十時至下午六時  
地點：海運大廈商場大堂（免費參觀）

總代理：會福琴行 TSANG FOOK  
總行：大道中19號公土行地下  
分行：九龍海運大廈178B  
電話：5-238146, 3-691267

聖誕大特價酬賓

聖誕禮品 饋贈最宜

最近空運抵港，大批名貴絨料

BARCLAYS HOLLAND & SHERRY  
FINTEX ROYAL CARRIAGE  
GLOREX SCABAL  
JOHN COOPER WAIN SHELL

獨家經營：最新出品 世界珍貴

銀貂毛恤令

銀貂毛，茄士咪，幼毛混織

款式新穎 高貴大方

各種名廠衣料 款式繁多 歡迎選購

一律特價發售

FSC QUALITY

廣興隆（香港）有限公司

地址：中環皇后大道中

電話：5-238146, 3-691267



# 本港新聞

## 銅鑼灣海天商業大廈爆竊案

### 卅四單位遭受損失

#### 四樓至廿二樓均有

大廈有可疑匪徒從窗潛入分別撬門

【本報訊】銅鑼灣海天商業大廈，昨晨八時三十分，發生一宗大規模爆竊案，據悉該大廈卅四個單位，均遭受損失，損失總額約一百萬元。警方接報後，立即展開調查，並在四樓至廿二樓，發現有可疑匪徒從窗潛入，分別撬門，盜取現金、珠寶、金飾、衣物等。警方表示，該大廈位於銅鑼灣，是一幢高層商業大廈，共有四十四個單位。昨晨八時三十分，大廈內傳出警報，保安人員立即趕到現場，但為時已晚。警方在四樓至廿二樓，發現有可疑匪徒從窗潛入，分別撬門，盜取現金、珠寶、金飾、衣物等。警方表示，該大廈位於銅鑼灣，是一幢高層商業大廈，共有四十四個單位。昨晨八時三十分，大廈內傳出警報，保安人員立即趕到現場，但為時已晚。警方在四樓至廿二樓，發現有可疑匪徒從窗潛入，分別撬門，盜取現金、珠寶、金飾、衣物等。

## 六被告押候下週審

### 最高法院未能順利選陪審員

【本報訊】六名被告，因涉及一宗重大案件，昨日在最高法院出庭。由於未能順利選出陪審員，法官決定將六名被告押候下週再行審訊。被告包括一名男子及五名女子，他們被控以多項罪名。法官表示，陪審員的選出過程並不順利，因此決定延期審訊。被告在庭上表示，他們對指控感到驚訝，並表示將全力辯護。

## 製毒半噸被重判囚

### 毒梟朱坤江夫婦等上訴

【本報訊】一名製毒半噸的毒梟朱坤江夫婦等，昨日在法院被判入獄。朱坤江被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以製造及販賣毒品。朱坤江在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

## 破獲偽製古錢組織

### 並搜出贗品共二百餘枚

【本報訊】警方昨日破獲一個偽製古錢組織，並搜出贗品共二百餘枚。警方表示，該組織成員在街頭偽造古錢，並向路人兜售。警方在行動中，搜獲大量偽造的古錢，並拘捕了多名涉案人員。警方表示，該組織的成員在街頭偽造古錢，並向路人兜售，以牟取暴利。警方在行動中，搜獲大量偽造的古錢，並拘捕了多名涉案人員。

## 偵緝署署長鄧偉光

### 破案三百獲處長嘉獎

【本報訊】偵緝署署長鄧偉光，昨日獲頒發嘉獎，以表彰他在過去一年內破案的卓越表現。鄧署長在過去一年內，共破案三百宗，獲處長嘉獎。鄧署長表示，他對獲獎感到榮幸，並表示將繼續努力，為市民提供安全。處長表示，鄧署長在過去一年內，表現出色，為市民提供了安全，因此作出嘉獎。



偵緝署署長鄧偉光，昨日獲頒發嘉獎，以表彰他在過去一年內破案的卓越表現。

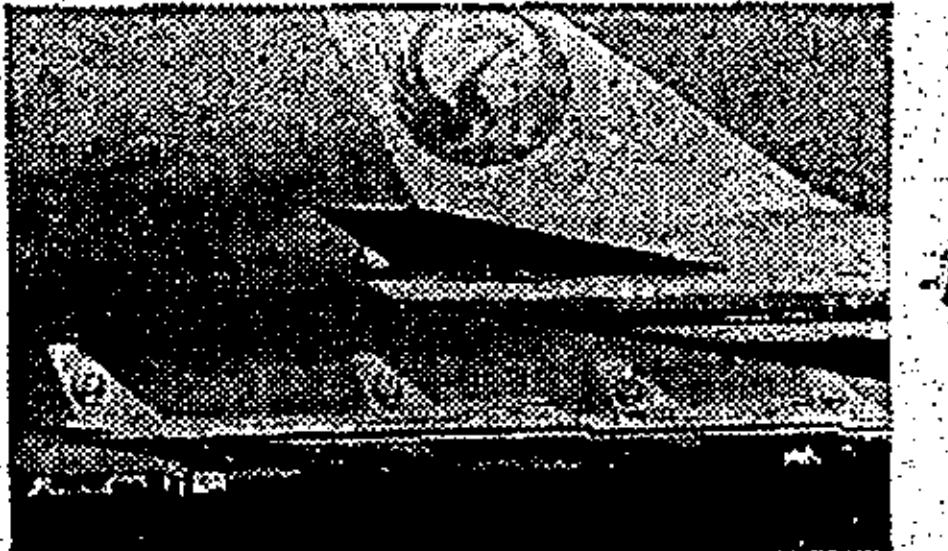
【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。



東京飛美加，日航最多747，日航每日均有多次舒適無比之廣體客機往美加，日航擁有747珍貴客機機目，居世界第二位。

東京飛美加，日航最多747，日航每日均有多次舒適無比之廣體客機往美加，日航擁有747珍貴客機機目，居世界第二位。



夏威夷道遙遊，特價優待，住宿於一流大酒店，例如：PRINCESS KAUONI SURFRIDER，日租由美金\$17起，包括酒店稅及服務費在內。

# 乘搭日航 前往美加

東京啟程，班次最頻密，每日均有多次班機，沿途不停站，由東京直飛檀香山、羅省或三藩市；每日另有班機經安哥拉治飛紐約，日航亦有最多班機，由東南亞飛往東京。



三藩市歡樂假期，住宿於希爾頓大酒店 (HILTON)，每日收費由美金\$26起，包括住宿、酒店稅及服務費在內。

羅省歡樂假期，住宿於希爾頓大酒店 (HILTON)，日租由美金\$17起，或凱悅大酒店 (HYATT REGENCY)，日租由美金\$23起，包括酒店稅及服務費在內。

乘搭日航，前往美加，不論是行色匆匆，或是打算在途中旅遊觀光，日航均有各種不同中途停站，優待辦法，以供選擇。由香港往東京，乘搭日航最方便，由東京往美加，班次最頻密；不論前往美加或從美加返港，閣下均可享受中途停站之優待，觀光、住宿、收費極為廉宜。訂位查詢，請與各大旅行社或日本航空公司聯絡。

注意：所有收費，均以同往雙入房計算；單人房收費另議。

JAPAN AIR LINES 日本航空公司 香港銀行大廈 電話：5-245011

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。

【本報訊】一名男子，因涉及一宗重大案件，昨日在法院被判入獄。該男子被判入獄三年，其妻被判入獄兩年。他們被控以多項罪名。該男子在庭上表示，他對判決感到不滿，並表示將上訴。法官表示，該案涉及毒品製造及販賣，情節嚴重，因此作出重判。



# 本港新聞

## 滅罪運動明年擴大舉行 顯示當局決心保護市民 並嚴厲打擊犯罪之謬論

【本報訊】九龍區警務處長李福祿，昨（廿九）日在九龍區警務處會議室，召集各區警務處長及副處長，舉行會議，討論明年擴大舉行滅罪運動之計劃。李處長在會中強調，滅罪運動是保護市民安全，並嚴厲打擊犯罪之重要手段，必須繼續擴大舉行，以顯示當局保護市民之決心，並嚴厲打擊犯罪之謬論。

李處長在會中，首先向各區警務處長，致意及勉勵，並表示，滅罪運動是保護市民安全，並嚴厲打擊犯罪之重要手段，必須繼續擴大舉行，以顯示當局保護市民之決心，並嚴厲打擊犯罪之謬論。

李處長在會中，首先向各區警務處長，致意及勉勵，並表示，滅罪運動是保護市民安全，並嚴厲打擊犯罪之重要手段，必須繼續擴大舉行，以顯示當局保護市民之決心，並嚴厲打擊犯罪之謬論。

## 聖誕老人提前訪港 希爾頓昨晚派對招待孤兒 遊樂場協會本週末辦聖誕活動

【本報訊】聖誕老人提前訪港，希爾頓昨晚派對招待孤兒，遊樂場協會本週末辦聖誕活動。希爾頓昨晚在酒店舉行聖誕派對，招待了多位孤兒，並派發了聖誕禮物。遊樂場協會亦將於本週末在多個地點舉行聖誕活動，包括聖誕老人巡遊、聖誕燈會等。

## 適合印製高級成衣商標 熱移印機已運港 每小時可印標纖九千張

【本報訊】適合印製高級成衣商標，熱移印機已運港，每小時可印標纖九千張。該公司最近運到一批熱移印機，該機適合印製高級成衣商標，且印製速度快，每小時可印標纖九千張。

## 大發汽車新陳列室 山本正男主持揭幕

【本報訊】大發汽車新陳列室，山本正男主持揭幕。大發汽車公司最近在香港開設了新的陳列室，並邀請了山本正男主持揭幕儀式。陳列室位於九龍區，展出了多款最新型號的大發汽車。

## 信樂婦女會 贈小巴香港 防癌協會

【本報訊】信樂婦女會贈小巴香港，防癌協會。信樂婦女會最近捐贈了一輛小巴給香港防癌協會，以支持其防癌工作。防癌協會表示，這輛小巴將用於運送病人及進行防癌宣傳。

## 陳卓明醫館開幕 亞洲足協會長東姑剪綵

【本報訊】陳卓明醫館開幕，亞洲足協會長東姑剪綵。陳卓明醫館最近在香港正式開幕，並邀請了亞洲足球協會會長東姑剪綵。醫館位於九龍區，提供多種醫療服務。

## 江濱實業有限公司 員工暢遊海洋公園

【本報訊】江濱實業有限公司員工暢遊海洋公園。江濱實業有限公司最近組織了員工前往海洋公園遊玩，並舉行了一項比賽。員工們在公園內度過了一個愉快的下午。

## 聖誕節營業時間 由十二月十三日至廿四日

【本報訊】聖誕節營業時間，由十二月十三日至廿四日。永安公司、中區分店、美孚新邨分店、家庭用品中心（銅鑼灣康山台）等，均將按此時間營業。

## 永安公司 聖誕禮品總匯

【本報訊】永安公司聖誕禮品總匯。永安公司最近在香港開設了聖誕禮品總匯，展出了多款聖誕禮品，包括聖誕燈飾、聖誕卡片等。

## 商台播足球 全港第一流！

【本報訊】商台播足球，全港第一流！商台最近在香港開設了足球頻道，播出了多款足球比賽，吸引了大量觀眾觀看。

## 東昇對南華 今晚八點五十分播出

【本報訊】東昇對南華，今晚八點五十分播出。東昇足球隊與南華足球隊將於今晚在商台播出的足球比賽中對陣。

## 聯合評述 商業一台大把嘢聽！

【本報訊】聯合評述，商業一台大把嘢聽！聯合評述最近在香港開設了商業頻道，播出了多款商業節目，吸引了大量觀眾觀看。

## 週率850千週

【本報訊】週率850千週。商業頻道最近在香港開設了週率850千週，播出了多款週率節目，吸引了大量觀眾觀看。

# 股

# 力

# 穩

# 健

美國銀行遍佈全球，竭誠為各地客戶，提供全面性之銀行服務。所以，無論閣下身居何處，採用美國銀行，亦同感方便。

在本港，美國銀行共設有五間分行，本着敬業樂羣之精神，竭盡所能，殷勤服務。歡迎閣下蒞臨垂詢。





# 甲組足球聯賽精彩波 南華出戰東昇

## 今晚八時一刻政府場挑燈角逐 東昇狀態回勇 林兵難言必勝 半場足總將介紹美式足球規則

【本報訊】甲組足球聯賽今晚八時一刻在政府體育場舉行，南華對東昇之戰，備受矚目。南華隊在上一場比賽中，以二比零擊敗了東方隊，目前積分領先。東昇隊則在上一場比賽中以一比零擊敗了南華隊，積分緊隨其後。今晚之戰，雙方均將全力以赴，爭取勝利。

半場休息時，足總將介紹美式足球規則，供觀眾參考。美式足球規則與足球規則有所不同，觀眾在觀看時應注意區別。

### 參加四角足球錦標賽 南國戴拿模隊 昨午提前抵港

【本報訊】參加四角足球錦標賽的南國戴拿模隊，已於昨午提前抵達香港。該隊由多名優秀球員組成，將在即將舉行的比賽中代表南國參賽。據悉，該隊在訓練中表現出色，對比賽充滿信心。

### 昨午提前抵港 南國戴拿模隊

【本報訊】南國戴拿模隊昨日抵達香港，為即將舉行的四角足球錦標賽做準備。該隊在抵達後隨即開始了訓練，並與當地的足球愛好者進行了交流。

### 升班馬演出進步 下半場連陷兩城 昨午提前抵港 東方隊

【本報訊】升班馬東方隊在昨日的比賽中表現出色，下半場連入兩球，最終以二比零擊敗了對手。東方隊在比賽中展現了強大的進攻實力，令對手防不勝防。

### 昨午提前抵港 東方隊

【本報訊】東方隊昨日抵達香港，為即將舉行的比賽做準備。該隊在抵達後隨即開始了訓練，並與當地的足球愛好者進行了交流。

### 昨午提前抵港 東方隊

【本報訊】東方隊昨日抵達香港，為即將舉行的比賽做準備。該隊在抵達後隨即開始了訓練，並與當地的足球愛好者進行了交流。



### 國際足球聯盟 應再作重新考慮

【本報訊】國際足球聯盟的決定，應再作重新考慮。有關方面認為，目前的決定存在某些不足之處，需要進一步的研究和討論。

### 廿一哩單車賽 新秀羅谷明倫元

【本報訊】在昨日的廿一哩單車賽中，新秀羅谷明倫元表現出色，最終奪得了冠軍。他在比賽中展現了強大的體能和速度，令對手望塵莫及。

### 本屆破大會紀錄者

【本報訊】在本屆比賽中，多位選手打破了大會紀錄，創下了新的紀錄。這些選手在比賽中展現了極高的競技水平，贏得了觀眾的讚賞。

### 油蔴地艇戶要求配住公房屋

【本報訊】油蔴地艇戶要求政府配建公房屋，以解決他們的居住問題。艇戶們表示，目前的居住環境非常狹窄和不衛生，需要政府採取措施改善。

### 曾向廉署舉報集體貪污 小巴司機再查詢無結果

【本報訊】一名小巴司機曾向廉潔署舉報集體貪污，但至今尚未得到滿意結果。司機表示，他將繼續查詢，直到問題得到解決為止。

### 四男子分控兩罪 押候三日再審訊

【本報訊】四名男子因涉及兩項罪名，目前正被控控。他們將於三日後再次出庭受審，以確定最終的判決。

### 酒樓侍應因四月 售賣身份證明書

【本報訊】一名酒樓侍應因涉及售賣身份證明書，目前正被調查。警方表示，他們將對此案進行深入調查，以確定是否還有其他人涉及。

### 酒樓侍應因四月 售賣身份證明書

【本報訊】一名酒樓侍應因涉及售賣身份證明書，目前正被調查。警方表示，他們將對此案進行深入調查，以確定是否還有其他人涉及。

### 香港大學學生簽名支持 簽名信摺四百紙船送交房屋署

【本報訊】香港大學學生簽名支持，簽名信摺四百紙船送交房屋署。學生們表示，他們將繼續關注此事，直到問題得到解決為止。

### 曾向廉署舉報集體貪污 小巴司機再查詢無結果

【本報訊】一名小巴司機曾向廉潔署舉報集體貪污，但至今尚未得到滿意結果。司機表示，他將繼續查詢，直到問題得到解決為止。

### 四男子分控兩罪 押候三日再審訊

【本報訊】四名男子因涉及兩項罪名，目前正被控控。他們將於三日後再次出庭受審，以確定最終的判決。

### 酒樓侍應因四月 售賣身份證明書

【本報訊】一名酒樓侍應因涉及售賣身份證明書，目前正被調查。警方表示，他們將對此案進行深入調查，以確定是否還有其他人涉及。

### 酒樓侍應因四月 售賣身份證明書

【本報訊】一名酒樓侍應因涉及售賣身份證明書，目前正被調查。警方表示，他們將對此案進行深入調查，以確定是否還有其他人涉及。



往有來有·業事遊旅

# 埠遊出外人港 萬十六逾年今

[illegible]

# 海景台

[illegible]

凡購年報請認明  
在正副政監獄一號  
發行所

尖沙咀彌敦道101號 中環德輔道中123號A 旺角彌敦道602-608號

洽購處：  
**大安置業有限公司**  
香港皇后大道中137-141號廣安銀行大廈八樓  
電話：5-444968・5-447684  
地盤辦事處：電話：3-951241（假日照常）

廣告\*

日前嘉頓生命麵飽與芝華菓占聯合舉辦之換物酬賓得蒙各界人士鼎力支持，換物情況異常擁躍，以致菓占供不應求，現決定將換物期限延至一九七七年十二月三十一日。十二月下半月，將會有大量菓占供應，不便之處祈請見諒。

嘉頓麵飽公司  
芝華果占醬 啓

分社：九龍彌敦道607號新興大廈2409A室

分社：九龍彌敦道607號新興大廈2409A室



下月中成立

[illegible]

今日起大會堂陳列

設計別出心裁歡迎市民參觀



一九七七年十二月十日 香港

一九七七年十二月十日 香港

本公司宣佈董事局通過建議於一九七七年十二月三十一日分派截至一九七七年三月三十一日止年度之股息每股六仙予一九七七年十二月三十一日已登記之股東。

本公司股票由一九七七年十二月二十日至一九七七年十二月三十一日（首尾兩天在內）暫停辦理登記過戶手續。

本公司訂於一九七七七年十二月三十一日（星期六）上午十一時三十分在香港康樂大廈康樂廣場一號三一一至三一九室召開一九七七年股東週年大會討論下列議案

（一）省覽本公司截至一九七七年三月三十一日止之年結及董事局與核數師報告。

（二）通過派發一九七七年股息。

（三）選舉董事及厘定董事酬金。

（四）聘請核數師。

（五）處理本公司其他普通事務。

本公司將於一九七七年十二月二十日至一九七七年十二月三十一日止（首尾兩天在內）暫停辦理股票過戶登記手續。

**承董事局命**

**秘書 梁耀民啓**

香港一九七七年十二月十日

附註：（一）凡有權出席大會投票之股東可委派其代表出席及投票，而代表人可不必為本公司之股東。委派代表書必須於開會四十八小時前送達本公司註冊辦事處。

（二）股東名冊上若有任何變更或有購股票之轉讓，請速以書面通知本公司股票過戶處，註冊公司秘書有限公司，地址為香港康樂廣場壹號康樂大廈三一一至三一九室。

有關本年十二月九日某報章所載「紅舞女被殺涉及桃色關係」一案，報文指稱案中被捕男子關×俊其人現爲太平洋保險公司之高級職員一事，查與事實不符，特此聲明以正視聽。

太平洋保險有限公司

先慈陳母羅太夫人之喪於昨  
(十二)日在香港殯儀館出殯尋至  
誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情矧  
存均感 謹此鳴

廷天媳郭煥姬  
孝女麗英適吳  
桂英婿田恒山  
文英婿唐全

永耀 媳陳麗珍 一美心  
永榮 外孫男 賀受  
永光 賀受  
七弟 賀受  
孝女 外孫女 賀受  
永歡 婿賀文培

先慈劉母羅太夫人 於主曆一九七七年十月

鼎惠懇辭  
如蒙賜賻  
請折現金  
撥充贍養  
會作聖工之用

孫男 德成 國霖 德昌 德才  
外孫女 冠筠 冠姦 曾孫女 穎蘭  
正廣 曾孫女 頌輝

送平 附綢緞  
珠大綢  
珠瑤  
珠華  
賢珠

**離職啓事**

本公司營業部葛偉明君 (GEO. WOOL-MENG) 已於一九七七年十月二十七日(即農曆九月廿二日)起已離職今後葛偉明君在外一切行動及簽羊欄概與本公司無涉特此聲明

司無涉  
都商事有限公司啓  
樓勿兄拍賣行拍賣廣告  
香港政府香港地方法院命 UNDER V. DISTRICT

TIME OF AUCTION 13TH DECEMBER,  
1977. (TUESDAY). AT 11.00 A.M.).  
港華打衛士行土庫拍賣行內將有在港  
區區大酒樓(綠香園)及三山正堂  
KWONG KAM LO TRADING AS SUN  
KIT BEAUTY PARLOUR (NATURE C  
GOODS - BATTER SEAFOOD MARKET

者須立即將全部貨款以現銀繳足並限於指  
內將該貨物出清下榻之後若有儲滿或意外之  
踴買者目理特此聲明

香港檀勿兄弟拍賣行啓

電話五——三三三三四

**樓勿兄拍賣行拍賣廣告**

啓者茲承香港最高法院命 UNDER H. C. C. ACTION NO. 1963 OF 1977 傳於一九七七年二月十三日即星期二上午十一時正在香港灣仔打士厘本拍賣行內將存在 16, HUMING 萬拿利士道門牌六十六號(即波蘭街)BONOMO 龍格萬利士道門牌六十六號

FASHIONS (A FIRM) (NATURE OF GOODS, CLOTH) 貨物性質——布匹 拍賣法院  
賣目錄項目：(12) 布一單 (約二十二十零  
物 拍賣院所到者實素紙以價高者得投得者  
即將全部貨物以現銀紙據足限於一九七七  
二月十三日下午七時將該貨物出清下地之後  
繼續或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港樓勿兄弟拍賣行啓  
電話五——二三零三四

先嚴招公次周潤 謹於  
九七七年十月十五日上午九時  
四十五分葬終於九龍聯合醫院

李萬八十有二，遷移九龍世界，  
僑館治喪，擇十二月十五日下午  
一時大殮，辭靈隨即出殯安葬。  
哀此卹。

聞

未亡人 梁運通

梁和

治喪處：**世界殯儀館**  
地址：紅廟場行道十號  
電話：二四三三  
六四三三

十日在港中分

殯儀館治喪謹定  
在該館大禮堂與  
督教墳場謹此計

聞

鼎惠慈辭  
如蒙賜賻

請折現金  
撥充禮賢會  
作聖工之用

清凜香港・人人有責・

世感友鄉  
 誼親臨執紼  
 惠賜厚賻  
 高誼隆情  
 存均感  
 謹此鳴  
 孝男廷晃媳關美霞  
 廷霖

謝  
廷天 廷炎 廷源 廷就 廷穆  
媳郭 媳錢 媳徐 媳黃 媳張  
煥煥 美麗 秀月 瑪琍  
泣叩

孝女麗英適吳 豐榮親屬  
桂英婿田恒山  
文英婿唐全

先夫**周公**傳**壽益**號**少雲**府君  
痛於公曆一九七七年十二月十日下午九時十  
分在溫病醫院壽終正寢現享壽七十四有七歲  
移九龍墳場館治喪謹擇十二月十四日（星期一）  
下午一時大殮同日二時在夜宵大禮堂梓選

聞  
先室潘景玲  
未亡人黃志華  
日舉行火化禮謹此報  
陽男一賜

孝男 聰  
 媳陳鏡芝  
 孫女敏珠  
 永耀 媳陳麗珍  
 一英陳珠  
 心珠  
 永榮  
 外孫男  
 賀受  
 賀受  
 立受  
 永光  
 七弟

孝女冢歎婿賀文略外甥女賀愛  
永怡婿張應龍  
誼女孔月英誼婿伍漢強  
趙承繼姓趙陳氏

泣生

子峰 岳越鄧淑馨  
永安 姓越歐連  
永雄 姓越陳軒  
家族衆多 恕不盡錄

治喪處：九龍殯儀館（彌敦道一號）A  
電話：九三三八三

太夫人 於主曆一九七七年十式月

寶熙 耶亦許

寶定媳李素琴  
寶熊胡品珍  
寶璧婿車樹其  
謹報

國德恩賜  
孫成  
明鼎  
梁顯思  
孫女  
長珠  
佩華  
遠平  
愛珠  
翠珠  
孫培  
馮大綱

孫女 車綺蓮  
 孫男 冠森  
 正廣 曾孫女 穎嫻  
 馮志新 穎嫻  
 謝兆華 外曾孫女 馮雪嫻  
 德賢



新鎮發展速大量居民急需安置

## 明年屋邨分配比率

撥予申請者單位少

[illegible]

十大影劇明星選舉  
爾冬陞受影友擁護

華僑晚報頒贈最有前途紅星特別獎

[illegible]

巴布亞新畿內亞總理  
拜訪雙督羅弼時

刻正訪港的巴布亞新幾內亞總理蘇米雅，昨（星期一）拜訪香港，會晤臨時特士。蘇氏於上週末由日本抵港，並準備於本星期三（十四日）啟程回國。留港期間，他將與美國銀行就貸款問題進行最後磋商。

圖示羅賓時爵士在布政司署的辦公室內迎接蘇米雅總理。

## RUGBY\_SECTION

GRAND RAFFLE (3RD DECEMBER, 1977)		
Prize No.	Prize	Ticket No. Duplicate Ticket
1	HK\$10,000—Goods from Jens Munk	2200 Marshall
2	Portable T.V., (Colour)	2192 Marshall
3	P & O 'Breakaway' weekend for 2 in 1920	J.E. Jones
4	Return Air Trip to Taipei or Manila for 2	0734 Rigg
5	Tael of Gold	0186 S.J. Forbes
6	Sanyo Radio/Cassette	1353 Pat. Camill
7	Dinner for 2+1 Bot. Beaujolais/Harbour Cruise	3649 W.K. Ng
8	Dinner for at Old Vic	3550 B.lewis
9	Dinner for 2 at La Ronda	2121 Lyon
10	Dinner for 2 at El Pescador	2650 N. French
11	Dinner Cruise for 4	5487 F. Tacey
12	Dinner for 2 at Brewery—Ocean Centre	4230 J. Ferguson
13	Ballroom Buffet Lunch at Crystal	2002 Bush
14	Gold Iron	0412 H. McEwen
15	2 Bottler Black Label Whiskey	0344 G.J. Chown
16	2 Cartons Dunhill	3014 Pat. Wong
17	3 Cartons Rothman	1953 S. Stensén
18	1 Case Heineken	4411 Hursi
19	1 Case Heineken	2096 S.K. Lo
20	1 Case Heineken	1292 I. Kept
21	1 Case Heineken	4371 c/o M. Pratt
22	1 Case Heineken	4711 J.M. Aked
23	Grift Boucher (\$100) Penny Ann	2677 T. Clydsdale
24	Gift Boucher Rever Hair Salon	0620 E. Adam
25	San Mig Bott Glasses	3145 D. Pryde
26	1 San Mig Cooler	1529 A. Murray
27	1 San Mig Transiator	4316 T. Roberts
28	1 San Mig cooler	0309 Kessler
29	1 San Mig Transiator	3121 Tommy Ho chi
30	1 Little Champagne at Eagles Nest	5837 J. Smith
31	1 Case Lucozade	4156 Tony Petty
32	1 Case Lucozade	3671 J.Y. Ting
33	1 Case Lucozade	3540 J. Strick
34	1 Bottle Bella Whiskey	0096 Tory
35	1 Doz Bottles Cordial	0224 K. Leslie
36	1 P & O Deck Bag	2644 J.M. McGunnty
37	1 P & O Deck Bag	1638 J. Smith
38	1 Case Ballantine Whiskey	0690 I. Millar
39	2 Bottles Martell V.S.O.P.	2223 S. Ling
40	1 Case Tyrrelle Wine	3039 J. Chow

碎布、帆布、帆索、鋼繩、鋼帶、小巴等物，並於十二月

有各物均以五成（現金）限期於指定期看自理，本行電話：五——

禾

[illegible]

茲承英國  
十九時卅分左  
現存於九龍橋  
添添馬艦，三  
，壽千翠

**及車輛等廣告**

查香港皇后大道中卅六號興隆號一二〇五號本拍賣行內將  
有兵馬、彩及各種軍物寄賣同諸、頭等老樹棧食店、香  
檳蘭草簪及影燈籠亞細亞內之木傢俱、各類金、枕頭、電  
器、時有可致之簿子單號等項及幾來本行並園方助設賣、

本公司定相  
號華夏大  
於東齊集以備  
本公司股份  
一九一七年十二月

**火燭保險有限公司通告**  
 本年十一月廿四日(星期一)正午十二時在本港皇后大道64  
 號八上樓保險部開第八拾三屆股東週年大會及選舉董事局期敬請  
 僑愛上年結算數目及意欲派息者屆時出席光臨為荷  
 由十一月廿四日起至本月廿四日辦理過戶合併佈聞  
 承董事局命 總經理 周湛樞謹啟  
 月廿二日

香港兵

此項供時派出代表一人列席及勝金  
 兵總會有有限公司 義務秘書 薛初謹啓  
 二月十日 周振球

**份報告昨**

(港訊)一  
香港中環口  
份報告書昨  
在政府  
署，每本  
該報告書名  
六年香港中

**香港**

召

執行委員會會  
本會註冊會  
代表大會，商  
(一)通

[illegible]

某大地產發展機構  
誠聘下列高級職位

(一) 產業經理  
須策劃房地產發展工程管理，於推動發展地產及地盤施工業有經驗，並曾任房地產實業投資發展等機構高級職位，熟悉行政事務者。月薪二萬元以上。

(二) 公司秘書  
應徵者必須為特許秘書學會會員，具有五年秘書工作經驗，能處理公司會議紀錄，精通中英文，熟悉公司法例。薪酬從優，視資歷而定。

(三) 會計主任  
應徵者須對會計稅務具有充份認識，曾在專業機構或大公司有五年處理稅務會計經驗。持有專業實歷更佳。薪酬從優，視資歷而定。

(四) 地盤工程師  
應徵者須具有土木工程師文憑，五年監督地盤經驗，而有計算鋼骨水泥，繪則圖案能力者，優先錄用，薪酬從優。

(五) 廣告經理  
至少五年中英文廣告經驗。申請人能單獨處理發表新聞，報章廣告，銷售樓宇小冊。必須具有現代設計概念及能撰寫稿件。有實際繪圖經驗及精於產業廣告更佳。薪酬從優。

(六) 秘書  
應徵者須具大學程度或同等學歷或秘書專科畢業，有五年工作經驗，中英文書寫流利，須熟悉主管紀錄及管理文件制度。薪酬從優。  
有意屈就者，請親筆書寫中英文履歷各一份，逕寄香港郵政信箱九八三八號陳先生收。

# 遊客區錶行

# 聘請

(一) 英語售貨員：有經驗常識及售貨經驗爲合。

(二) 日語售貨員：性別、國籍不拘。

(三) 女性會計員：會計高級畢業，能獨立處理金  
盤帳目，有實際經驗爲合。

(四) 女性助理會計員：會計專科畢業有會計常  
識。

(五) 後生：能刻苦耐勞，無不良嗜好。

應徵者：請具詳細履歷，要求待遇，附相片、電話  
、地址及學歷副本寄本報信箱 801 號。

# 某大物業管理公司

# 誠聘九龍區工廠大廈管業人員

## 總 管

大專或同等程度，具多年工廠大廈管理經驗，熟悉物業管理法規，公司組織及人事管理等，能獨立處理全部工廠大廈管理事務，新開頭。

## 副總管及督察

月薪 \$1,200.00 至 \$1,400.00

中學或以上学历，具一年以上物業管理經驗，能督導下員工工作，保安及維修保養工程等，十二小時內值輪值。

## 水 電 員

月薪 \$1,200.00

能獨立負責大廈之水、電、暖、風系統防火設備保養工作，曾在同等職位，富經驗者，優先考慮。

## 管 理 員

月薪 \$900.00

年齡四十五歲以下，忠誠勤奮，無不良嗜好，具工廠大廈管理經驗，十二小時內值輪值。

以上各職位，供不應求，年終薪額，每週工作六天，應徵人請將履歷、詳述學歷、經驗、籍貫、地址及電話，近照、香港特種執照 38389 張，密封註明申請職位，所有表格註明投交。

香港政府公佈

**失物待領**  
一九七七年十月十四日於香港軒尼詩道克荷處拾獲皮包一個內載相片及錢鈔若干。  
拾失主向灣仔警署署長(電話：五—七四九二四二)接洽。

**中華電力有限公司**

**通告股東啟事**

敬啟者：本公司第五十五屆股東週年大會，定於一九七七年十二月三日星期二下午五時三十分，假座九龍梳士巴利道半島酒店舉行，議如下：

- 一、省覽本公司截至一九七七年九月三十日止之年度結算書及董事局報告與核數師報告。
- 二、宣佈本年度末期股息。
- 三、選舉董事。
- 四、指聘核數師及規定報酬金額。

**拍賣貴重物業廣告**

啓者拍賣人樓勿拍賣行定期於一九七七年十二月十四日（即星期三）在香港畢打街，畢打行土庫本行拍賣房內將下開物業（承租）當衆出投。

拍賣貴重物業廣告

啓者拍賣人樓勿拍賣行定期於一九七七年十二月十四日（即星期三）在香港畢打街，畢打行土庫本行拍賣房內將下開物業（承租）當衆拍賣。

拍賣珍藏名貴古董，舊港幣及

**其它工藝品廣告**

茲承收歐戰之命運期於一九七七年十二月六日星期二，十二月七日星期三，十二月八日星期四，十二月九日星期五，十二月十二日星期一及十二月十三日星期二拍賣房內將貯在本行之珍藏名貴古畫，臺灣幣及其紀念章，工藝品包括各類陶器，瓷器，彫花象牙，玉器等，油畫，十七世紀之中國及東印度羣島地圖，古鐘，中國名字畫，十七世紀日本木刻浮世繪，及一九八五年至一九五二年間所印製之香港匯理銀行港幣多張等公開拍賣，歡迎參觀。







### 牛頭角區三個機構 開設輔導班自修室

#### 助學童解功課疑難 各機構均有義務導師專責推行

【本報訊】牛頭角區內之牛頭角中學、牛頭角小學及牛頭角社區中心，為協助区内學童解決功課疑難，特在各機構內開設輔導班及自修室。各機構均有義務導師專責推行，除功課輔導外，並提供文娛活動。

牛頭角中學輔導班，由該校老師負責，時間為下午四時至六時。牛頭角小學輔導班，由該校老師負責，時間為下午三時至五時。牛頭角社區中心輔導班，由該中心義工負責，時間為下午二時至四時。此外，各機構亦設有自修室，供學童自修之用。

### 成教組中一至中三 班級數目逐漸減少

#### 助理教育司尹輝至九龍夜校中畢業

【本報訊】九龍夜校中畢業班，由助理教育司尹輝主持，班級數目逐漸減少。尹輝表示，夜校中畢業班，旨在為未能升上中學之學童提供教育機會，並協助他們升上中學。目前，夜校中畢業班共有四個班級，分別為初中一年級、初中二年級、初中三年級及初中四年級。由於學童人數減少，班級數目亦隨之減少。

### 大專同學會新導主 任幹事會社導主 方針實踐會社導主 動活術學倡提

【本報訊】大專同學會新任導主方針，強調實踐會社導主，動活術學倡提。方針指出，同學會應以服務會員為宗旨，並透過各種活動，促進會員之交流與合作。此外，同學會亦應積極參與社會公益活動，為社會作出貢獻。



大專同學會新任導主方針，強調實踐會社導主，動活術學倡提。

### 明年中大 入學資格 止日五十續手名報

【本報訊】中大入學資格，止日五十續手名報。中大入學資格，由中大入學委員會負責審核。申請人須符合中大入學委員會所訂之入學資格，方可報名。目前，中大入學資格，已停止接受報名。申請人可前往中大入學委員會查詢詳情。

### 祝五周年校慶 幼稚園新校十五日開幕

【本報訊】幼稚園新校，於十五日舉行開幕典禮。該校由教育局撥款興建，旨在為区内學童提供教育機會。新校設有幼兒班及幼稚園班，並設有圖書室、遊戲室及戶外活動場地。目前，新校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 今日舉行畢業禮 官立初級夜中學

【本報訊】官立初級夜中學，今日舉行畢業典禮。該校由教育局撥款興建，旨在為未能升上中學之學童提供教育機會。目前，該校共有四個班級，分別為初中一年級、初中二年級、初中三年級及初中四年級。畢業典禮由教育局官員主持，並邀請家長及社會人士參加。

### 九龍新委員 區務局委員就職

【本報訊】九龍新委員，區務局委員就職。區務局委員，由區務局委任，負責處理区内事務。目前，九龍新委員，已正式就職，並開始處理区内事務。

### 學興體團教宗 會社務服心熱

【本報訊】學興體團教宗，會社務服心熱。該團由教育局撥款興建，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該團共有四個班級，分別為初中一年級、初中二年級、初中三年級及初中四年級。該團成員，均表現熱心，並積極參與各項活動。

### 李卓敏致酒會招待 捐助碩士課程人士

【本報訊】李卓敏致酒會招待，捐助碩士課程人士。李卓敏表示，該酒會旨在為捐助碩士課程之人士，提供一個交流與合作之平台。目前，該酒會已圓滿結束，並獲得各界人士之支持。

### 加拿大東省教育署立案 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】加拿大東省教育署立案，多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生

【本報訊】多倫多 EASTERN COLLEGE 春季招生。該校由加拿大東省教育署立案，旨在為区内學童提供教育機會。目前，該校已正式開課，並歡迎學童報名入學。

### 地產樓房租售專欄

三寸半位 (限排一格高) 每天收費 廿四元  
七寸位 (限排二格高) 每天收費 六十元

如蒙惠顧，請撥電話：總機5-221583，中區分機5-231637，旺角辦事處5-840749

每日下午五時截稿

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

### 業主請注意

本公司專為閣下辦理一切樓宇租賃事務請來電5-235141或親臨香港和記大廈2013室詢問接洽。

ESTATETOWER

ASSOCIATED WITH

HONG KONG BRANCH OF MANPOWER INC.

SUBSIDIARY OF PARKER PEN INC. U.S.A.

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

### 商業大廈招租

中區皇后大道中協成行商業大廈建築面積由 624 方呎至全層 2172 方呎，備有獨立冷氣系統，即可租用。

香港置地有限公司

代理部：香港皇后大道中

電話：5-265471 內線 287

或 5-262859

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

### 閣下有意向美國地產 分散投資嗎?

本公司在美國華盛頓、星加坡、吉隆坡、曼谷各地皆設有分公司專為選派人士投資美國地產服務。在華盛頓增建迅速之大城市，皆有本公司代理之物業以供選擇。投資之數額由一萬四千元起(增長最快之華盛頓州郊區地產)至三百萬元現金之購物中心。此中心由 SEARS ROEBUCK 百貨公司租用廿五年以上。關於投資、發展、策劃、定案以及移民等事項，本公司聘有在美國註冊並持有牌照之專業代辦服務。有意者請親臨或致電本公司 1613 室或電 5-777612 查詢，無任歡迎。

PACIFIC BROKERAGE (H. K.) LTD.

太平洋地產代理 (香港) 有限公司

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

### 商業樓宇出租

① 亞尼地威商業區旺舖四百呎至七百呎出租  
② 中區永吉街住宅或商業全層七個單位租  
③ 中區永吉街住宅或商業全層七個單位租

合租電話：5-249511

亞皆老街商樓廉售

亞皆老街高層大廈七樓，面向黑布街，近旺角火車站，適合寫字樓、診所，面積 520 呎，可分期付款，洽售電話 3-313867 余先生

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

### 工業大廈出租

葵涌打磚坪街 44-52 號五樓及六樓每層面積式萬呎有車位附設巨型升降機五部合各行工業十二月底交吉。

電話：K718643

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

### 銀鑽中心大廈

大嶼山 梅窩碼頭 酒樓呎呎 特價租售

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈

經已入伙 即買即住

錦明園 999 年期

向餘數層 分期特優

設備週全 無須裝修

利安工業大廈







# 成田機場明年三月啟用

## 日航須於一夜之間 完成轉移陣地行動

### 估計是項行動需耗八百萬美元

（本報訊）日本成田國際機場將於明年三月正式啟用。其基本構想是以往日航機場為臨時國際來往後移的職務。而此項轉移動物預料將會驚動而化為龐大。

動物搬遷在四年前完成。但由於當地官員，在學生團體及環境保護者的反對，而使日本政府未能實現搬遷的計劃。

最初，成田國際機場於明年三月正式啟用。最初日航機場大約有六十三號國際班機。之後將由國際機場將國際航線航空服務。

日本中央郵政局表示，由於由日航機場轉移陣地至成田機場的動物預料將達八百萬美元。而必須在一個晚上完成。則是在感用約的上

由午夜開始，日航將要搬遷及四十五架飛機。大約有六百名員工在成田機場。飛機將由羽田機場搬往成田機場。而當地地面工作員亦會隨前前往。某些道路將被關閉以供此行動之用。

生大運輸行動由日本運輸公司負責，費用約為一百萬美元。

但再加上過渡費用，其他如設置搬運新設備等之費用。整個行動將耗資八百萬美元。

由於由成田機場搬遷至市中心太遠（成田機場距離羽田機場約五十哩），日航亦須在羽田附近興建臨時人員及設備，以容納他有關附加設施。在內約需二百六十五萬美元（日幣一億零九百萬元）。

[illegible]


銀龍

往：仁川、釜山、（香港收貨）


M/S SILVER STAR 十二月十五日到行港

**皇后星**

M/S QUEEN STAR 十二月十五日到行港



**CENTRAL GULF LINES**



**TASH SERVICE**

美國中海子母船公司

**定期每25日一航次**

**特快子母船直達：**

直放：達打、多哈、達文、刁拜。

時里廿二爾非

**二十天可抵達達打**

擠迫各港口，船到後一至二天內即可卸貨

子船可直達收貨人自用碼頭卸貨

**亞加林輪**

即日開始收貨 十二月十七日發貨

**ACADIA FOREST**

V.68

**青 港 輪**

十二月十八日開始收貨 一月七日發貨

**GREEN HARBOUR**

(V144)

**特快定期貨櫃兼散裝貨輪**

直放：刁拜、達文、巴達、多哈、亞布達比。



紅運記

開行  
 十二月18日  
 十二月24日  
 十二月29日

馬六甲、英立蘭、  
 列提頓。

月26日開行


月5日開行

連打及鶴地打  
 SCAN TRIOARROW(1977年建造)  
 \*司勤輪 十二月十六日啟貨 十七日落貨 十八日開行  
 ★不往亞布連比  
 喜樂輪  
 HEMLUCK  
 (1977年建造)  
 元月二十日啟貨 廿一日落貨 廿二日開行  
 自備浮動鐵架拖船起重機等設備在鶴地  
 打及連打船到埠後立即卸貨



定期航線直放地中海各埠  
 往：塞德港、亞歷山大港、動德基亞、  
 比那斯、依斯坦堡、的黎波里、及比魯  
 馬都輪 十一月廿一日啟貨 元月二日開行  
 \* 先鋒輪 元月廿八日啟貨 廿九日開行  
 光豐輪 二月廿五日啟貨 二月廿六日開行

月17日開行



## ARIMURA LINE

REGULAR ROLL-ON/ROLL-OFF SERVICE

專門裝運各類車輛及用車輪路落貨  
直放：馬尼拉、宿務、大版、橫濱。  
時速十七海里。卸貨特別快

### 金星輪

十二月十四日抵港  
十四日開行

### 翡翠輪

十二月十七日抵港  
十七日開行

大和丸

十二月廿五日開行

貨櫃收貨站：HIT、葵涌 電話：12-225121

散裝貨收貨站：東太貨倉

青衣馬地路399-D口434 電話12-401234, 12-401177

日本、菲律賓航線請與HIT葵涌、  
或北角華登倉 電聯 5-702231

香港東方船務貿易有限公司  
貨價代理  
太來船務有限公司  
香港畢打街廿號會德豐大廈十五樓  
電話：5-228101-7 5-247771

空公司最近採用新型波音七四七「甘比」一型雙射客機加入服務之後，來往香港的航線與美紐約間的一架飛機運貨量創下了新紀錄。

這班飛機除了可載滿二百零五名搭客外，還可裝五十四噸和萬國可裝四十七噸和萬國可裝四十七噸。該機十九個貨艙的貨物運送時及重型戰艦尾有兩個貨位是連載飛昇紙尿布。

此種新型的貨艙門甚大，方便主輪船卸貨以及北歐航空公司的新型十呎長貨櫃。

目前，北歐航此種

因為北歐航的新型十呎長貨櫃上波音七四七「甘比」一型飛機上之情形。

北歐航空公司一九七八年夏季的計劃是把該航主線的結轉改設為三條的結轉點，容納三百八十一個客位和運載三個貨件。

此外，北歐航在九八年底將會增添二架波音「甘比」一型飛機，並將增加該公司一九八七至一九八九年執行開張服務。手續行開張服務後，繼續的客機與貨機是有分開的，並且與舊有的七四七新機一樣有同級的下層貨艙容納十五個貨件和十四個貨櫃。

北歐航空公司一九七八年夏季的計劃是把該航主線的結轉改設為三條的結轉點，容納三百八十一個客位和運載三個貨件。

此外，北歐航在九八年底將會增添二架波音「甘比」一型飛機，並將增加該公司一九八七至一九八九年執行開張服務。手續行開張服務後，繼續的客機與貨機是有分開的，並且與舊有的七四七新機一樣有同級的下層貨艙容納十五個貨件和十四個貨櫃。

尚有航訊刊在四張二頁

香島輪船有限公司 HONG KONG ISLANDS LINE	
香港郵政特准掛號 電話：5-254481 十線 5-262622、239911、247260	
雙收貨箱貨	
香港至波斯灣線	
直航：刁拜，巴連，達文。	
	<b>抵港 開行</b>
南丫島輪 LAMIA ISLAND	第二次15/12 17/12
檳榔嶼輪 WAGLAN ISLAND	第一次15/12 16/12 第二次28/12 30/12
青洲輪 TSING CHAU	第一次20/12 21/12 第二次30/12 31/12
香港至紅海線	
直航：遮打、蘇丹港、鶴地打 (雙收貨箱貨)	
	<b>抵港 開行</b>
藍塘洲輪 LAMTONG CHAU	第二次17/12 19/12
綠島輪 GREEN ISLAND	24/12 26/12

香港至澳洲貨輪航線				
直航比利士彬,雪梨,墨爾本,悉尼 (兼收愛德蒙特貨艙)				
船名	離港	到港		
落台島輪 POTOSI ISLAND	27/12	29/12		
龍珠島輪 PEARL ISLAND	10/1	12/1		
進口船期				
	抵港			
檳榔島輪 WAGLAN ISLAND	15/12			
青洲輪 TSING CHAU	20/12			
峨嵋洲輪 NGOMEI CHAU	25/12			
收貨站				
收貨：九龍金海濱(二號門) 電話：3-678735				
貨箱：葵涌4號碼頭 電話：12-249545				
澳門代理：萬隆洋行 電話：82012、6062				



太古船務(代理)有限公司  
太古輪船代理有限公司  
香港大馬路四樓 電話：5 26131

---

## 亞澳快航有限公司

**全貨櫃服務**

華榮、嘉蘭莎、比利斯本 (愛達蘭特經嘉蘭莎)	<b>集運載貨</b>
安 泰 ASIAN REWARD	12月14
東方企業 ORIENTAL ENTERPRISE	12月20
東方友誼 ORIENTAL AMIGA	12月25

**收貨站：現代貨**  
**疏泊處：現代貨**

---

## 紐西蘭快航

太古、大阪三井、渣打 聯合航線

收貨站：海運橋及葵涌彩虹港

士打拿蘭 AUCKLAND & LYTTELTON	12月22
STRAAT FRANKLIN	12月23
彭 陽 LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND & WELLS	12月31
POYANG	12月31

**聯合航線**

---

# 新畿內亞及南太平洋航線

PORT MORESBY, LAE, RABUL, KIEI  
 MADANG VIA LAE.

12月15日

TOHO 

日本東方輪船

歐洲定期航綫  
 M-S. JAPAN AMBASSA

日本國寶快

一月五日落貨 一月六日開  
 直航 Hamburg, Antwerp, Rotterdam,  
 北歐各埠由漢堡轉  
 Helsinki, Bissau, Malmo, Lisbon, Aarhus,  
 Bergen, Copenhagen, Bremen, Oslo,  
 Leixhes, Liverpool, London, Alesand,  
 (由鹿特丹轉Dublin, Le Havre)

總代理：汎洋航運有  
 限公司  
 德輔道中71號聯邦大廈705室 電  
 話：2797  
 澳門代理星華船務公司 電話：2797

(船名)	(四 名)	(何處來)	(日期)	(公司)
利來仙路士	N.L. SINOUTSKERK	滿洲	十三	聯來
菲呂德奧利	JOHNEVERETT	日本	十三	福日
奧利頓	MELTIN	滿洲	十三	郵郵
杜拉得	DUTEOS	滿洲	十三	日日
傅士	TETI-N	滿洲	十三	郵郵
大羅	TALANA	日本	十三	日怡
厄尼勇士	AGNES VENTURE	日本	十三	沙治
保羅利士	CHEVALIER PAUL	滿洲	十三	呂呂
莉迪夫夫	GRODEROVO	本可羅	十三	沙沙
	ARISTONIDAS	滿洲	十三	聯林
布力士士	PROTOKLITOS	滿洲	十三	聯聯
士與	FORTUNE RUNNER	日本	十三	聯聯
尼凡那	SAVANNAH MARU	新加坡	十三	三三
保羅利士	JASTARNIA BOR	日本	十三	三三
惠來三號	HUEI LAI 3	滿洲	十三	三三
金大	VENUS	日本	十四	三三
金大	TAIMYR	滿洲	十四	三三
金大	EASTERN MINICOM	滿洲	十四	三三
金大	GOLDEN BEAR	上海	十四	三三
金大	AND FLOURISHING COUNTRY	印尼	十四	三三
杜門士	PRES. TRUMAN	美國	十四	三三
北亞士	CYGNUS PIONEER	金山	十四	三三
士加	SIBONGA	滿洲	十四	三三
加利士	CAMELIA	新加坡	十四	三三
正亞士	SEIRYU MARU	金山	十四	三三
正亞士	QUEEN STAR	金山	十四	三三
正亞士	JEN ZAIQOUN	滿洲	十四	三三
正亞士	SEA KING	日本	十四	三三
正亞士	ADHIGUNA DHARMA	日本	十四	三三
正亞士	YEH YUNG	金山	十四	三三
正亞士	BONITA ACE	日本	十四	三三
正亞士	WALD SEAFOR	滿洲	十四	三三
正亞士	GOLDEN MOUNTAIN	金山	十五	三三
正亞士	SILVER STAR	金山	十五	三三
正亞士	GOLDEN LAKE	金山	十五	三三
正亞士	PACIFIC QUEEN	金山	十五	三三
正亞士	EASTERN POWER	金山	十五	三三
正亞士	RAINBOW	金山	十五	三三
正亞士	LAMMA ISLAND	滿洲	十五	三三
正亞士	TOKYO MARU	日本	十五	三三
正亞士	FRANCE MARU	日本	十五	三三
正亞士	BUNGA ANGSA	滿洲	十五	三三
正亞士	WAGLAN ISLAND	新加坡	十五	三三
正亞士	STRATHBORO	日本	十五	三三
正亞士	ELYSIAN STAR	滿洲	十五	三三
正亞士	ENFARXIS	滿洲	十五	三三
正亞士	BUENOS AIRES MARU	新加坡	十五	三三
正亞士	ALBERT MAERSK	歐羅巴	十五	三三
正亞士	GUAM CARRIER	歐羅巴	十五	三三
正亞士	OCEAN HOPE	新加坡	十五	三三
正亞士	ASIAN REWARD	滿洲	十六	三三
正亞士	YOKOH MARU	大日本	十六	三三
正亞士	TAIYO MARU	日本	十六	三三
正亞士	KAP. MILOVZOROV	歐羅巴	十六	三三
正亞士	CRYSTAL CAMELLIA	日本	十六	三三
正亞士	AM. LEGION	美國	十六	三三
正亞士	SVENDBOR MAERSK	新加坡	十六	三三
正亞士	PRES. HARRISON	美國	十六	三三
正亞士	GOLD LEAF	滿洲	十六	三三
正亞士	MERCATOR	歐洲	十六	三三
正亞士	THANA VAREE	滿洲	十六	三三
正亞士	RAGNA. BAKKE	滿洲	十六	三三
正亞士	SHONAN MARU	日本	十七	三三
正亞士	S.L. MCLEAN	美國	十七	三三
正亞士	SEA DISCOVER	日本	十七	三三
正亞士	LAMTONG CHAU	滿洲	十七	三三
正亞士	NAGARA	滿洲	十七	三三
正亞士	IRAN BANDAR	滿洲	十七	三三
正亞士	GOLDEN CAMEL	滿洲	十七	三三
正亞士	JUTLANDIA	日本	十七	三三
正亞士	EMERALD	日本	十七	三三
正亞士	SCAN TRIDARROW	日本	十七	三三
正亞士	NEW STAR	上海	十八	三三
正亞士	ILLINOIS	美國	十八	三三
正亞士	BARAKI MARU	滿洲	十八	三三
正亞士	MIK. OLMINSKY	滿洲	十八	三三
正亞士	HAITIEN ASIA	日本	十八	三三
正亞士	GOLDEN BEAR	加州	十八	三三
正亞士	IBN HAYYAN	滿洲	十八	三三
正亞士	CLIPPER ACE	滿洲	十八	三三
正亞士	IYO MARU	滿洲	十八	三三
正亞士	NUSAN TARA 3	滿洲	十八	三三
正亞士	KASUGA MARU	滿洲	十八	三三
正亞士	KAEARY	滿洲	十八	三三
正亞士	NL. DELFT	滿洲	十八	三三
正亞士	LINDO	曼谷	十八	三三
正亞士	PRES. POLK	美國	十八	三三
正亞士	CHARLOTTE MAERSK	日本	十八	三三
正亞士	EVER MODESK	美國	十八	三三
正亞士	RUBTSOVSK	可羅	十八	三三
正亞士	MARY STAR	金山	十八	三三
正亞士	MERY VIKING	歐洲	十八	三三
正亞士	BRINTON. LYKES	歐羅巴	十八	三三
正亞士	VISHVA ADITYA	美國	十八	三三
正亞士	TSING CHAU	新加坡	十八	三三
正亞士	KIBI MARU	新加坡	十八	三三
正亞士	KINRIKI MARU 3	日本	十八	三三
正亞士	DYNHMIC ACE	日本	十八	三三
正亞士	TAICHUNGSHAN	曼谷	十八	三三
正亞士	ALBA ORO	日本	十八	三三
正亞士	YAMATERU MARU	日本	十八	三三
正亞士	TAI FONG	新加坡	十八	三三
正亞士	RANGOUN MARU	新加坡	十八	三三
正亞士	F-E. FRIENDSHIP	大日本	十八	三三
正亞士	AUST-EXPLORER	滿洲	十八	三三
正亞士	ORT-LEADER	滿洲	十八	三三
正亞士	SONGHLA	曼谷	十八	三三
正亞士	PRES. TAFT	美國	十八	三三
正亞士	ADRIAN MAERSK	美國	十八	三三
正亞士	PANJINAD	日本	十八	三三
正亞士	AEGIS STOIC	日本	十八	三三
正亞士	FERNANDOVERETT	日本	十八	三三
正亞士	NORFOLK MAERSK	日本	十八	三三
正亞士	ALBERT MAERSK	新加坡	十八	三三
正亞士	AM. LIBERTY	美國	十八	三三
正亞士	ORT-AMIGA	滿洲	十八	三三
正亞士	KOVNLOW BAY	滿洲	十八	三三
正亞士	MEMNON	歐洲	十八	三三
正亞士	ELECTRO ACE	日本	十八	三三
正亞士	CRYSTAL STAR	日本	十八	三三
正亞士	EIZAN MARU	日本	十八	三三
正亞士	STRAAT FRANKLIN	新加坡	十八	三三
正亞士	GUDRIN BAKKE	歐洲	十八	三三
正亞士	SELANDIA	歐洲	十八	三三
正亞士	ORT-ENTERPRISE	新加坡	十八	三三
正亞士	N.L. SPAARNEKERK	新加坡	十八	三三
正亞士	MURRAYEVERETT	日本	十八	三三
正亞士	TRINIDA	日本	十八	三三

(船名) (西名) (往何處) (日期) (公司)

美洲綫

榮士打拿尼亦	LJWOTOMER	西維多利亞	十三	運	聯利
士打拿尼亦	STRAAT HONGKONG	南美洲	十四	西	聯利
士打拿尼亦	PHIL. ANTONIO LUNA	加州西北太平洋	十四	西	聯利
亦	YEH YUNG	西維多利亞	十四	西	聯利
亦	PROTKLOTOS	加州西北太平洋	十五	西	聯利
亦	PRES. TRUMAN	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	SVESBODOR MAERSK	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	FRAANCE MARU	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	YOKOH MARU	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	PAC. MILVOTZOROV	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	RAGNA BHKKE	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	NAGARA	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	AM. LEGION	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	CLIPPER ACE	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	ILLINOIS	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	SL. MCLEAN	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	GOLDEN BEAR	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	TEMPO	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	PRES. POLK	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	DYNAMIC ACE	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	F. E. FIENSHIP	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	EVER MODEST	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	SONGKHLA	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	GALBERT MAERSK	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	ORT. LEADER	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	PRES. TAFT	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	AM. LIBERTY	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	NEPTUNE IRIS	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	MEMNON	加州西北太平洋	十六	西	聯利
亦	EN. SPAARNEKERK	加州西北太平洋	十六	西	聯利

歐洲綫

六路	TORO	地中海	十三	寶	聯利
六路	JASTARNIA BOR	地中海	十三	寶	聯利
六路	GRODEKOVO	地中海	十三	寶	聯利
六路	CHEVALIER PAUL	地中海	十四	寶	聯利
六路	H. K. EXPRESS	地中海	十四	寶	聯利
六路	MELITON	地中海	十四	寶	聯利
六路	THANA VAREE	地中海	十四	寶	聯利
六路	CALTANIA	地中海	十四	寶	聯利
六路	JHARLOTTE MAERSK	地中海	十四	寶	聯利
六路	NORFOLK MARU	地中海	十四	寶	聯利
六路	NEPTUNE PEARL	地中海	十四	寶	聯利
六路	MEDITERRANE	地中海	十四	寶	聯利
六路	KOWLOON BAY	地中海	十四	寶	聯利
六路	WESTERKERK	地中海	十四	寶	聯利

澳洲綫

六路	BUNGA. ANGANA	澳洲	十六	寶	聯利
六路	SINKIANG	澳洲	十七	寶	聯利
六路	ASIAN REWARD	澳洲	十七	寶	聯利
六路	MIK. OLMINSKY	澳洲	十八	寶	聯利
六路	LINDO	澳洲	二十	寶	聯利
六路	ORT. ENTERPRISE	澳洲	廿四	寶	聯利
六路	STRAAT. FRANKLIN	澳洲	廿四	寶	聯利
六路	GUDURN BAKKE	澳洲	廿五	寶	聯利
六路	POTI ISLAND	澳洲	廿五	寶	聯利

印·巴·中東綫

六路	ARCADIA FOREST	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	OCEAN ESPOIR	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	CAMELIA	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	DUTEUOS	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	JOHNEVERETT	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	IBN AL QATAZ	波斯灣	十四	寶	聯利
六路	TAI MYR	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	PRES. HARRISON	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	CYGNUS PIONEER	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	ZEN ZAUDDON	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	EASTERN EXPRESS	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	THANA VAREE	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	GOLDEN BEAR	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	STRATHBORO	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	IBAN BANDAR	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	LAMMA ISLAND	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	UNION ATLANTIC	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	SCANDIA	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	GOLDEN CAMEL	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	YU. MARU	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	LAUNTON CHAU	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	IBN HAYYAN	波斯灣	十五	寶	聯利
六路	MERRY VIKING	波斯灣	十五	寶	聯利

東南亞綫

六路	CHITTIN TANTHAWANT	曼谷	十三	寶	聯利
六路	MIKASA	曼谷	十三	寶	聯利
六路	PETRELO	曼谷	十三	寶	聯利
六路	TAILUNGSHAN	曼谷	十三	寶	聯利
六路	DONG NAM	曼谷	十三	寶	聯利
六路	REPULSE BAY	曼谷	十四	寶	聯利
六路	JOHNEVERETT	曼谷	十四	寶	聯利
六路	VEJUNS	曼谷	十四	寶	聯利
六路	BONITA ACE	曼谷	十四	寶	聯利
六路	FORTUNE RUNNER	曼谷	十四	寶	聯利
六路	SEIRYU MARU	曼谷	十五	寶	聯利
六路	MAL BULAKUL	曼谷	十五	寶	聯利
六路	ADHIGUNA DHARMA	曼谷	十五	寶	聯利
六路	EASTERN MINICON	曼谷	十五	寶	聯利
六路	PRES. HARRISON	曼谷	十六	寶	聯利
六路	GOLDEN LAKE	曼谷	十六	寶	聯利
六路	TOKYO MARU	曼谷	十六	寶	聯利
六路	FLOURISHING COUNTRY	曼谷	十六	寶	聯利
六路	EMERALD	曼谷	十七	寶	聯利
六路	CRYSTAL CAMELLIA	曼谷	十七	寶	聯利
六路	TAIYO MARU	曼谷	十七	寶	聯利
六路	EASTERN POWER	曼谷	十八	寶	聯利
六路	HAITIEN ASIA	曼谷	十九	寶	聯利
六路	NUSANTARA 3	曼谷	十九	寶	聯利
六路	AMERICAN VENTURE	曼谷	十九	寶	聯利
六路	KAENARY	曼谷	廿一	寶	聯利
六路	KINRIKIRI MARU	曼谷	廿一	寶	聯利
六路	TAICHUNGSHAN	曼谷	廿二	寶	聯利
六路	AM. MAIN	曼谷	廿三	寶	聯利
六路	ELECTRO ACE	曼谷	廿三	寶	聯利
六路	FERNANDO VERRETT	曼谷	廿四	寶	聯利
六路	CRYSTAL STAR	曼谷	廿四	寶	聯利
六路	EIZAN MARU	曼谷	廿四	寶	聯利
六路	BLUE RIVER	曼谷	廿五	寶	聯利

台灣·日本·釜山綫

六路	MANO J	釜山	十三	寶	聯利
六路	VENUS	釜山	十四	寶	聯利
六路	AM. MOHAWK	釜山	十五	寶	聯利
六路	QUEEN STAR	釜山	十六	寶	聯利
六路	YOKOH MARU	釜山	十六	寶	聯利
六路	PACIFIC QUEEN	釜山	十六	寶	聯利
六路	GUAM CARRIER	釜山	十六	寶	聯利

今日空郵(星期二)		截郵時間
沙巴、汶萊、伊拉克、台灣、新加坡、馬來西亞、澎湖、 香港、馬尼拉、印尼	正午十二時	
菲律賓、巴拿馬、巴西里亞、彭德與拉松、蘭芳、實比區	下午二時	
泰國曼谷、伊朗、孟加拉、利比亞、美國、英國、 法國、荷蘭、日本、丹麥、挪威、瑞士、荷蘭、 瑞典、西班牙、以色列、比利時、韓士、澳洲、 紐西、臺灣、前南、美國及英屬、荷屬、南洋、莫力、 九佛那、厄日利亞、危門人及大國、法國、西德、 夏威夷	下午三時	
汶萊、科威特、黎巴嫩、埃及、敘利亞、印度、孟加拉、 厄立特里亞、約旦、南非、澳洲、法屬波多尼亞	下午五時	
日本、東亞美、泰國、汶萊、沙巴、加拿大、美國西 部、中東非洲、歐洲、俄國、法國	下午六時	

銀星	SILVER STAR	委日本	十七	新軍中	方
綠星	EMERALD	委日本	十八	方	委
飛龍	CLIPPER ACE	日本	十八	委	委
天保	TEMPO	日本	二十	委	委
英保士	DYNAMIC ACE	委	二十	委	委

非 洲 綫					
西尼勇士	AGNES VENTURE	角城西非	十三	馬士	委
藍花龍	SCOTLAND MARU	南非	十三	崎	委
TORO		北非	十三	實日	委
大龍	TETI-N	北非	十四	崎	委
大龍	TALANA	南非	十四	實日	委
	ARISTONIDAS	南非	十四	崎	委
飛來受屬	N.L. MARNE	東非	十四	實日	委
北星	SAGA MARU	東非	十五	崎	委
北星	NORTH SEA	東非	十五	實日	委







市城無元江酒 仔上，而四



# 華僑經濟

## 首十個月貿易情勢分析

### 統計處對進口出口貿易的詳盡報告

【本報訊】統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

貨品類別	一九七九年一月至十月	一九七八年一月至十月	增減百分率
總進口	1,150,000	1,050,000	9.5
總出口	1,050,000	950,000	10.5
貿易順差	100,000	100,000	0

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

（本報訊）統計處發表一九七九年首十個月貿易情勢報告，指出本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。報告指出，本港貿易在過去十個月，仍維持在穩定增長的軌道上。

## 新貨轉多韓巴紗降

### 織造心絨需十二及十六支多銷

（本報訊）紗價在過去一週，因新貨轉多，韓巴紗價格下降。織造心絨需十二及十六支多銷。

（本報訊）紗價在過去一週，因新貨轉多，韓巴紗價格下降。織造心絨需十二及十六支多銷。

（本報訊）紗價在過去一週，因新貨轉多，韓巴紗價格下降。織造心絨需十二及十六支多銷。

（本報訊）紗價在過去一週，因新貨轉多，韓巴紗價格下降。織造心絨需十二及十六支多銷。

## 一週經濟大事

（本報訊）本週經濟大事摘要，包括匯豐銀行、渣打銀行、大埔工業邨等。

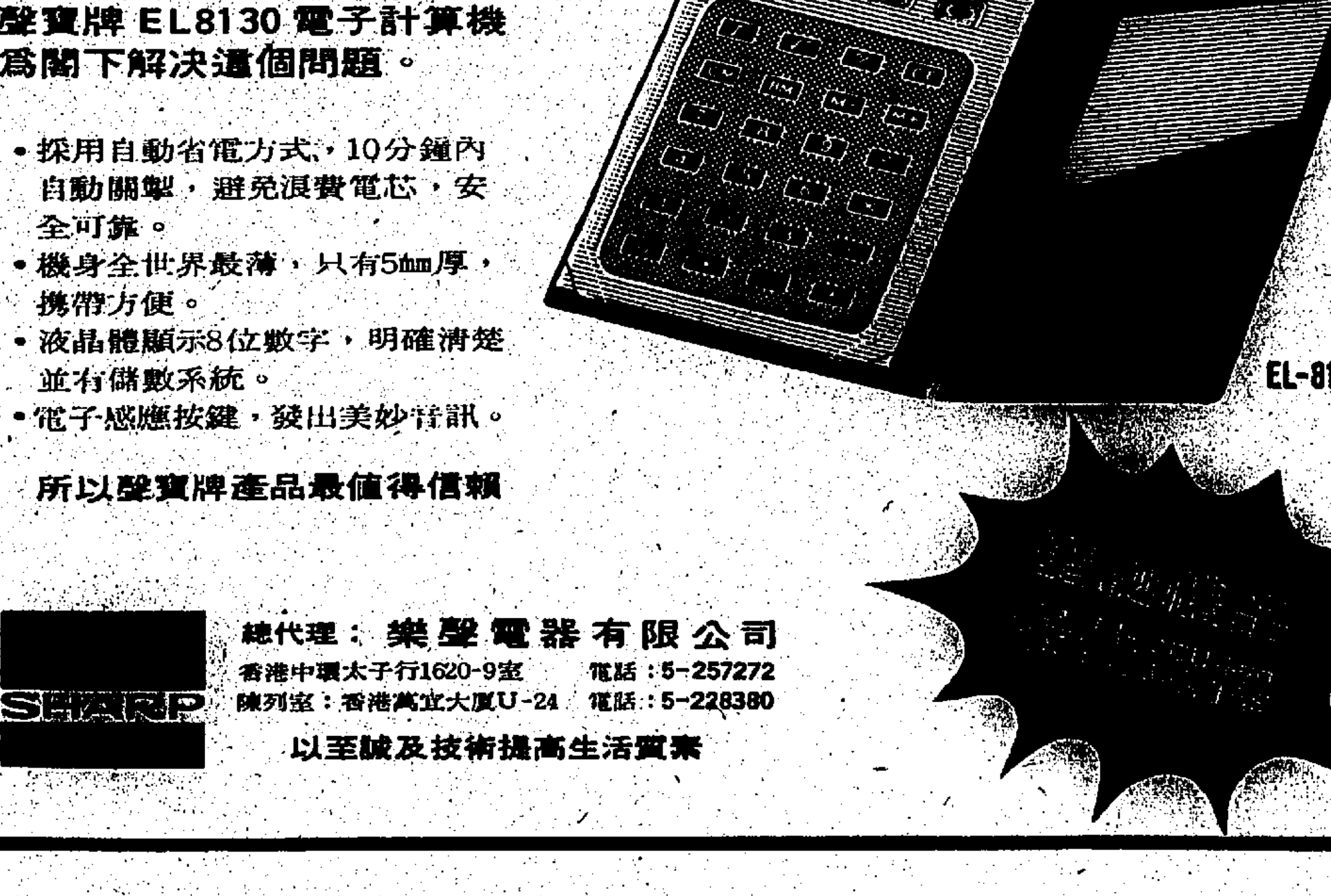
（本報訊）本週經濟大事摘要，包括匯豐銀行、渣打銀行、大埔工業邨等。

（本報訊）本週經濟大事摘要，包括匯豐銀行、渣打銀行、大埔工業邨等。

（本報訊）本週經濟大事摘要，包括匯豐銀行、渣打銀行、大埔工業邨等。

### 聲寶牌獨家特別設計

### 10分鐘後電源自動關閉



點解會有電，原來未關聲寶牌 EL8130 電子計算機為閣下解決這個問題。

- 採用自動省電方式，10分鐘內自動關機，避免浪費電，安全可靠。
- 機身全世界最薄，只有5mm厚，攜帶方便。
- 液晶顯示8位數字，明確清楚，並有儲數系統。
- 電子感應按鍵，發出美妙音訊。

所以聲寶牌產品最值得信赖

總代理：樂聲電器有限公司  
香港中環太子行1620-9室 電話：5-257272  
陳列室：香港灣仔大馬路U-24 電話：5-228380  
以至誠及技術提高生活質素

（本報訊）本週經濟大事摘要，包括匯豐銀行、渣打銀行、大埔工業邨等。



股市成交價目表(十二月十二日)													
香港會成交: 5,810,000元					遠東會成交: 11,000,000元								
金銀會成交: 13,180,000元					九龍會成交: 160,000元								
四會成交總額: 30,150,000元													
恆生指數: 417.77-1.38 遠東指數: 1989.70-3.91													
金銀指數: 372.04-0.50 匯豐指數: 361.43-1.27 金銀匯豐指數: 359.79-0.1													
股名	開市價	最高價	最低價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價	股名	開市價	最高價	最低價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
(一) 銀行及債券類													
恆生銀行	144.00	144.00	144.00	144.00	—	144.00	匯豐銀行	18.10	18.20	18.10	18.20	18.20	18.20
渣打銀行	18.10	18.20	18.10	18.20	—	18.20	華比銀行	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
上海銀行	8.30	8.30	8.30	8.30	—	8.30	交通銀行	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30
大陸中政府債券	106.0%	106.2%	106.0%	106.2%	—	106.0%	地下鐵路債券	106.0%	106.2%	106.0%	106.2%	106.0%	106.0%
(二) 公用類													
九龍	19.40	19.50	19.40	19.40	19.50	19.50	港燈集團	5.05	5.05	5.00	5.00	5.05	5.00
中環電力	20.22	20.30	20.20	20.30	—	—	新嘉坡電力	30.25	30.25	30.00	30.00	30.25	30.25
電話公司	22.80	22.90	22.60	22.80	22.60	—	新嘉坡巴士(除息)	4.30	4.30	4.275	4.325	4.30	—
新嘉坡巴士	44.50	44.50	44.50	—	44.50	—	中環巴士	3.65	3.65	3.625	—	3.65	3.625
(三) 工商企業類													
太古洋行A	5.90	5.95	5.90	5.90	5.90	5.95	太古保險	2.575	2.575	2.575	—	2.575	2.575
太古地產	4.90	4.90	4.90	4.90	4.90	—	太古地產(除息)	1.91	1.91	1.89	1.90	1.90	—
太古地產(除息)	2.05	2.05	2.00	2.05	2.05	—	太古地產(除息)	2.05	2.05	2.00	2.05	2.05	—
(四) 地產建築類													
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—
新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—	新嘉坡地產	4.65	4.65	4.65	—	4.65	—

### 工人世界

## 勞工處過去十個月 介紹七千多人就業

### 就業輔導服務昨在觀塘區舉行 衛理欽處長呼籲利用該組服務

【本報訊】勞工處就業輔導組昨日(十一日)在觀塘區舉行就業輔導服務，由該組組長衛理欽主持。衛處長在會中呼籲僱主及求職者，應利用該組服務，以解決就業問題。他指出，該組服務包括職業培訓、就業輔導、職業介紹等，旨在協助求職者找到合適的工作。此外，該組亦會為僱主提供有關勞工權益的資料，以確保僱主能合法僱用員工。會中亦介紹了該組的最新服務，包括為求職者提供職業培訓課程，以增強他們的競爭力。衛處長表示，勞工處將繼續努力，為求職者提供更多就業機會，並為僱主提供有關勞工權益的資料，以確保僱主能合法僱用員工。

### 土瓜灣成衣攤 每日上午十時至下午七時

### 促進工業多元化 本港廠商應力求創新

【本報訊】土瓜灣成衣攤昨日(十一日)在土瓜灣區舉行，由該區區議員主持。攤中展示了多款由本地廠商生產的成衣，吸引了不少市民參觀。區議員在會中表示，土瓜灣區是一個工業區，擁有許多優秀的廠商。他指出，為了促進工業多元化，廠商應力求創新，生產更多樣化的產品。此外，廠商亦應加強與市場的聯繫，以了解市民的需求。區議員表示，土瓜灣區政府將繼續支持廠商的發展，並為廠商提供有關市場資訊的資料，以協助他們開拓市場。

### 領藍做年青勵鼓 途前有藝工修進

【本報訊】鼓浪嶼青年勵志會昨日(十一日)在鼓浪嶼區舉行，由該會主席主持。會中頒發了多份獎狀，以表彰在藝術方面表現優異的青年。主席在會中表示，鼓浪嶼區是一個充滿藝術氣息的地方，擁有許多優秀的藝術家。他指出，為了鼓勵青年在藝術方面發展，該會將繼續舉辦各類藝術比賽，並為獲獎青年提供有關藝術培訓的資料。主席表示，鼓浪嶼區政府將繼續支持該會的工作，並為青年提供更多發展藝術的機會。

### 政府速記員 將就改善待遇請願

【本報訊】政府速記員協會昨日(十一日)在政府總部舉行請願活動，要求政府改善速記員的待遇。協會代表在會中表示，速記員的工作非常重要，但他們的待遇卻一直偏低。他指出，為了吸引更多人加入該行業，政府應提高速記員的待遇，包括加薪及改善福利。協會代表表示，他們將繼續向政府施壓，直到政府答應改善速記員的待遇為止。

### 公益金善款用途 分門別類範圍廣 善款不需扣開支

【本報訊】公益金善款用途分門別類，範圍廣泛，包括教育、醫療、社會福利等。善款不需扣開支，全部用於各項公益事業。公益金委員會表示，他們將繼續為各項公益事業籌集善款，並為受助者提供有關公益事業的資料，以協助他們了解公益事業的運作。

### 張玉麟、王良昆仲 捐十萬紀念慈母

【本報訊】張玉麟、王良昆仲昨日(十一日)向公益金捐出十萬元，以紀念他們的母親。他們表示，母親一直是一個非常熱心公益事業的人，他們希望透過這項捐款，能為社會做出貢獻。公益金委員會表示，他們將為這項捐款提供有關公益事業的資料，以協助張玉麟、王良昆仲了解公益事業的運作。

### 上海商業銀行員工 熱心捐款近二萬元

【本報訊】上海商業銀行員工昨日(十一日)向公益金捐出近二萬元，以支持各項公益事業。員工們表示，他們一直是一個非常熱心公益事業的團體，他們希望透過這項捐款，能為社會做出貢獻。公益金委員會表示，他們將為這項捐款提供有關公益事業的資料，以協助上海商業銀行員工了解公益事業的運作。

### 下次百萬行 一月十五日 新界區舉行 請開始組隊

【本報訊】下次百萬行將於一月十五日(星期日)在新界區舉行，由新界區政府主辦。活動旨在為各項公益事業籌集善款，並為市民提供一個運動的機會。新界區政府呼籲市民踴躍參加，並開始組隊。新界區政府表示，他們將為活動提供有關交通、安全等方面的資料，以協助市民了解活動的運作。

### 公益金聖誕晚會 下列地點發售

【本報訊】公益金聖誕晚會將於十二月二十四日(星期日)在維多利亞港舉行，由公益金委員會主辦。晚會旨在為各項公益事業籌集善款，並為市民提供一個歡樂的機會。公益金委員會呼籲市民踴躍參加，並為晚會提供有關票價、交通等方面的資料，以協助市民了解晚會的運作。

### 會商業欸貸同 千三捐人同

【本報訊】同業商業會昨日(十一日)向公益金捐出三千元，以支持各項公益事業。會中代表表示，同業商業會一直是一個非常熱心公益事業的團體，他們希望透過這項捐款，能為社會做出貢獻。公益金委員會表示，他們將為這項捐款提供有關公益事業的資料，以協助同業商業會了解公益事業的運作。

### 羅文錦夫人 八十壽辰 八十壽辰 八十壽辰

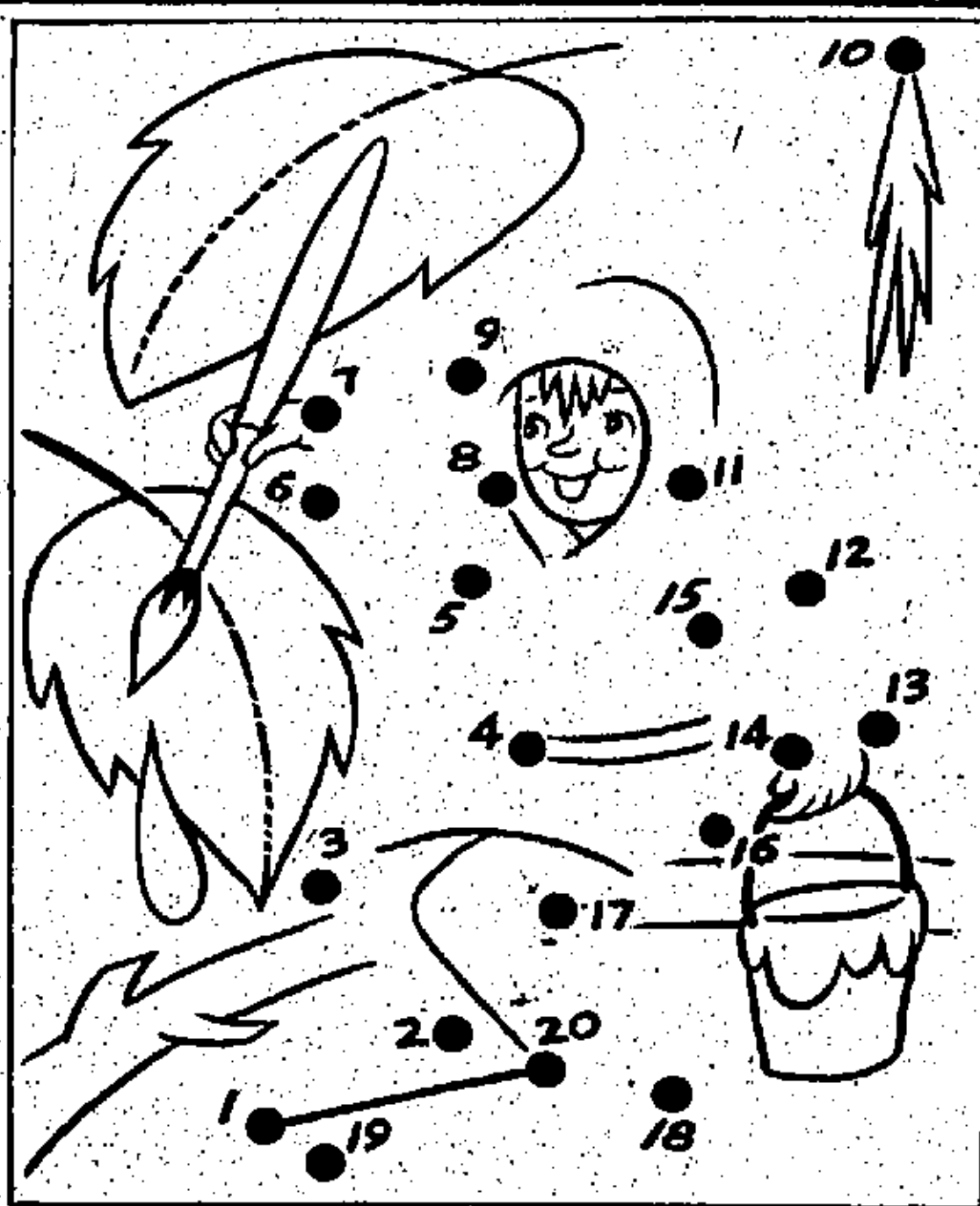
【本報訊】羅文錦夫人昨日(十一日)慶祝八十壽辰，由羅文錦先生主持。會中頒發了多份壽星卡，以表彰羅文錦夫人在社會上的貢獻。羅文錦先生表示，羅文錦夫人一直是一個非常熱心公益事業的人，他們希望透過這項壽星卡，能為社會做出貢獻。羅文錦先生表示，他們將繼續支持羅文錦夫人，並為羅文錦夫人提供更多發展的機會。



# 輯特片圖會大動運界學屆一卅第辦主會華南







畫畫看  
圖上「一」至「一八」的數字，如按順序連起來，會變成一幅美麗的圖畫，小朋友，快來完成它。(毛毛)

### 兒童天地

(第四八三三三)

### 不要亂发脾气

小朋友，你見過那些亂发脾气的人嗎？他們生氣的時候，臉紅得像蘋果，眼睛睜得圓圓的，嘴巴張得大大的，還大聲叫喊，甚至動手打人。這樣做是不對的，因為发脾气不僅不能解決問題，反而會傷害到別人，也會讓自己感到後悔。我們應該學會控制自己的情緒，遇到不開心的事情時，可以先深呼吸，然後再慢慢想辦法解決。

### 小松鼠

美琪  
小松鼠和小松鼠是兩兄弟，他們住在森林裡。有一天，小松鼠去採果，回來時卻發現自己的家被大火燒掉了。他感到非常傷心，不知道該怎麼辦才好。這時，小松鼠的哥哥出現了，他安慰小松鼠說：「別怕，我會幫你重建家園的。」兄弟倆一起努力，終於在森林裡建起了一個新的家。

### 小松鼠

美琪  
小松鼠和小松鼠是兩兄弟，他們住在森林裡。有一天，小松鼠去採果，回來時卻發現自己的家被大火燒掉了。他感到非常傷心，不知道該怎麼辦才好。這時，小松鼠的哥哥出現了，他安慰小松鼠說：「別怕，我會幫你重建家園的。」兄弟倆一起努力，終於在森林裡建起了一個新的家。

### 唐姨姨

唐姨姨  
唐姨姨是一個慈祥的老婦人，她住在村口的一間小茅草屋裡。她有一雙靈敏的眼睛，能看穿每個人的心思。有一天，一個小偷闖進了她的家，偷走了一些東西。唐姨姨並沒有生氣，反而笑着對他說：「你別怕，我會幫你找到回家的路。」小偷聽了，感動得流下了眼淚，他決定改過自新，重新做人。

### 康樂家庭

#### 港九女子體育會主辦 首屆國際女子長途跑賽

歡迎女子參加本月廿七舉行

本會為推廣女子體育運動，特主辦首屆國際女子長途跑賽。比賽將於本月廿七日（星期日）上午八時，在九龍半島公園舉行。歡迎各界女子踴躍參加，共同參與這項有意義的活動。詳情請向本會查詢。

### 九龍婦女生日會

#### 十二位壽星切餅

九龍婦女會為慶祝會員生日，特舉辦生日會。當晚有十二位壽星到場，共同切餅慶祝。活動溫馨熱鬧，充滿了歡笑和祝福。感謝會員的支持和參與。

### 多健美操

保持身段苗條  
多健美操是一種結合了健身和美容的運動。它通過一系列簡單易學的动作，幫助女性鍛煉身體，保持苗條的身段。動作包括伸展、扭轉和平衡等，適合不同年齡和體型的女性參加。每天堅持練習，效果顯著。

### 倫理之大道

人生在世，倫理為本。倫理之大道，在於誠信、善良和尊重他人。只有遵循倫理，才能建立和諧的人際關係，實現自己的人生價值。我們應該從小事做起，培養良好的道德品質，為社會貢獻力量。

### 女青康樂部主辦 新年聯歡晚會

為慶祝新年，女青康樂部特舉辦新年聯歡晚會。晚會節目豐富多彩，包括歌舞、遊戲和抽獎等。歡迎會員及家屬踴躍參加，共度佳節。

### 華僑日報聖誕渡假團

如果你渴望過一個白色的聖誕，請參加美加西岸旅行團（第47團）。行程包括美國、加拿大和西岸地區，風景優美，氣候宜人。機會難得，名額有限，欲報從速。

### 澳洲紐西蘭旅行團（第14團）

如果你期望渡一個溫煦的聖誕，請參加澳洲紐西蘭旅行團（第14團）。行程包括澳洲、紐西蘭和南島地區，風景壯麗，氣候溫暖。機會難得，名額有限，欲報從速。

### 醫藥顧問

專治各種疑難雜症，提供專業醫療建議。本顧問由資深醫生擔任，經驗豐富，醫術精湛。歡迎諮詢，我們將竭誠為您服務。

### 醫藥顧問

專治各種疑難雜症，提供專業醫療建議。本顧問由資深醫生擔任，經驗豐富，醫術精湛。歡迎諮詢，我們將竭誠為您服務。

### 華僑日報聖誕渡假團

如果你渴望過一個白色的聖誕，請參加美加西岸旅行團（第47團）。行程包括美國、加拿大和西岸地區，風景優美，氣候宜人。機會難得，名額有限，欲報從速。

### 澳洲紐西蘭旅行團（第14團）

如果你期望渡一個溫煦的聖誕，請參加澳洲紐西蘭旅行團（第14團）。行程包括澳洲、紐西蘭和南島地區，風景壯麗，氣候溫暖。機會難得，名額有限，欲報從速。

### 醫藥顧問

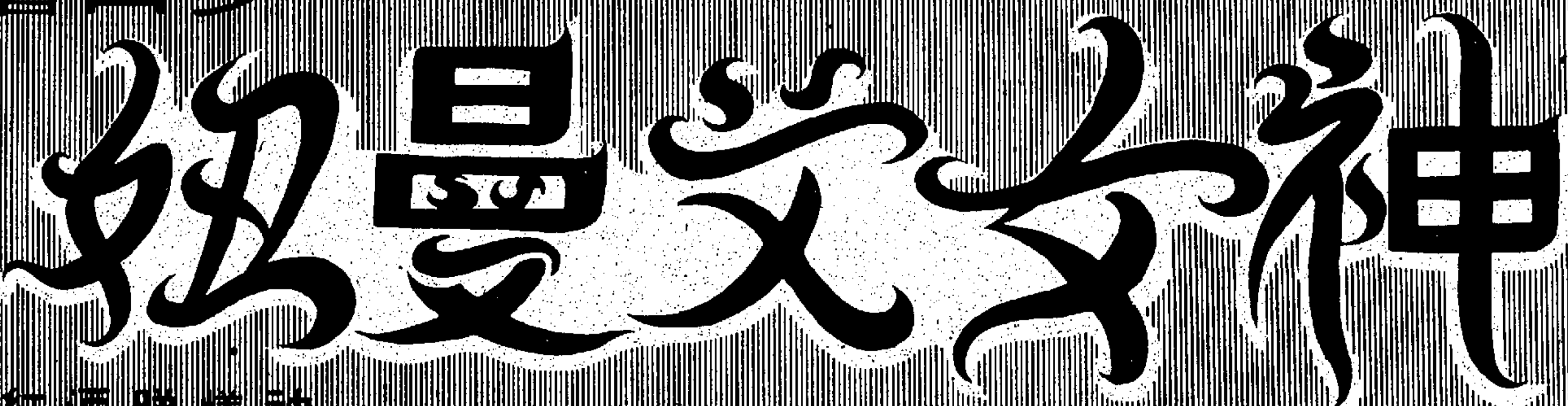
專治各種疑難雜症，提供專業醫療建議。本顧問由資深醫生擔任，經驗豐富，醫術精湛。歡迎諮詢，我們將竭誠為您服務。

### 華僑日報聖誕渡假團

如果你渴望過一個白色的聖誕，請參加美加西岸旅行團（第47團）。行程包括美國、加拿大和西岸地區，風景優美，氣候宜人。機會難得，名額有限，欲報從速。



姐文  
主角



越出越大胆  
越出越猖狂  
最近的電影  
唔使問阿貴  
艾曼姐個名  
夠晒吸引力  
今次做神女  
扮演更出色

座定早請

# THE STREETWALKER



傑作 一樹寶高  
精心 年

小脚功夫犀利  
神童大打北派

亞細亞  
主演：高寶樹  
導演：高寶樹

# 師傅

新華 國華 民樂 寶石 全綫  
龍華 恒星 華英 光華 龍華 光華  
光華 龍華 恒星 華英 光華 龍華

今 天 五 場 早

敬向親愛觀眾  
致謝意

高寶樹  
觀衆支持  
越映越旺  
連場打鬥  
緊張刺激  
娛樂性高  
絕無冷場

影評大讚  
口碑最佳

王道

茅瑛

羅烈

王俠

江龍

薛飛

高小寶

導演：高寶樹



華僑日報出版

香港


年鑑

包羅萬有

案頭必備

精裝每

本廿元



兒童不宜

She Wolf of the


冠金聲新方東

龍蝦後如金人門八花五和蘭

求魔女 應 Q 一  
饒要淫 召王代

五日今  
場夜天

座訂前提請



京都

麗聲

成立公司  
榮譽發行

色情浪漫性感巨片  
够胆够艳够香  
眼！養！大！

愛人唔識

後天

盛大獻映

光顧即

愛人召入宮  
侍寢如好  
何是好  
？潛入  
禁宮先  
嘗禁果

空前奇空前  
精采空前  
大開眼界  
多多采

禁宮侍寢  
春色無邊  
艷女受訓  
造愛儀型  
主上恩賜  
龍種含胎  
宮中怨女  
僧寺偷情  
法師倒鳳  
頭鸞爭春  
妃嬪動武  
大窺出浴  
偷窺供養  
眼皮供養

性感劇  
小川節子  
生英小  
西川  
洋一  
不宜觀看

LOVER, I DON'T WANT!



[illegible]







本港新聞

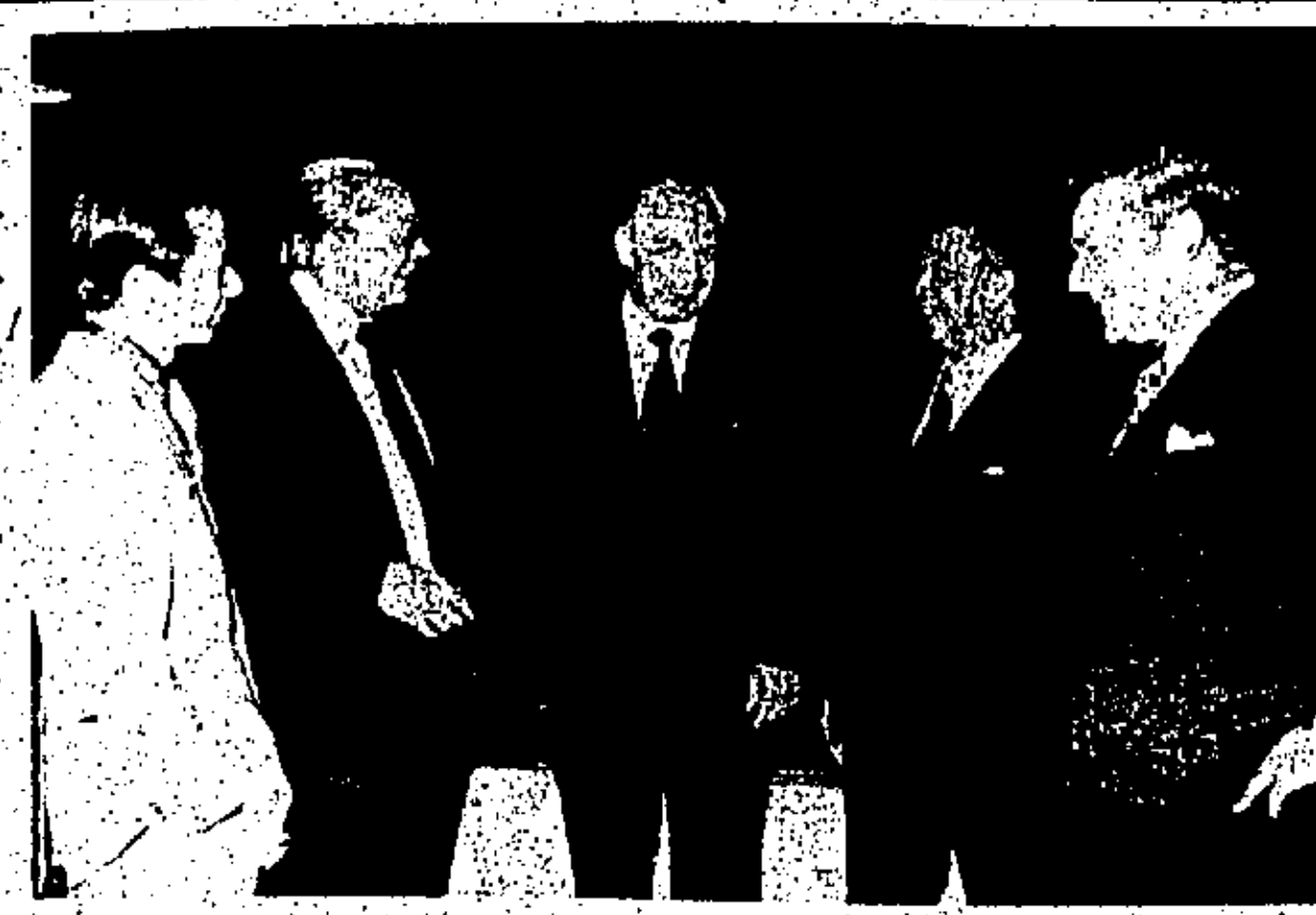
天主教利瑪竇書院  
聖誕慈善籌得七萬

日內分發慈善機構

利瑪竇書院聖誕籌款晚宴，於十二月二十四日晚，在九龍新城市廣場舉行。當晚筵開五十餘席，賓客逾千。利瑪竇書院院長李海拔在致辭時，感謝各界人士踴躍參加，並表示籌得善款七萬餘元，將分發給多個慈善機構，以支持其各項社會服務。

李海拔任渣打分行經理

渣打銀行宣佈，李海拔已獲委任為該行九龍分行經理。李海拔在渣打銀行工作多年，對香港金融市場有深入了解。他表示，將致力於為客戶提供優質的銀行服務，並加強與本地社區的聯繫。



李海拔任渣打分行經理

七、八兩月音響器材展中

先鋒音響器材展，將於本月十四日至十七日，在九龍新城市廣場舉行。此次展覽將展出多種最先進的音響器材，包括收音機、錄音機、擴音機等。主辦單位表示，希望透過此次展覽，讓市民了解最新的音響技術，並選購合適的器材。

星相月刊

星相月刊，由著名星相大師主編，內容豐富，包括星相分析、命理預測等。該月刊旨在為讀者提供專業的星相諮詢，幫助他們了解自身命運，把握人生機遇。

一面當面

一面當面，這是一個專欄，內容涉及社會時事、文化藝術等。作者以犀利的筆觸，對社會現象進行深入剖析，引發讀者思考。

廢除升中試後  
施行九年免費教育

準備應付升學就業

麥沛林護中學畢業生前途指出

麥沛林在立法會指出，廢除升中試後，學生將面臨升學和就業的壓力。他認為，九年免費教育的實施，應加強對學生的職業培訓和就業指導，以幫助他們順利進入社會。

歧視私立大專態度

應多發獎助學金俾學生專心向學

香港大學學生會表示，社會對私立大專院校存在歧視態度，這不利於學生的發展。他們呼籲政府應多發獎助學金，鼓勵學生報讀私立大專院校，並專注於學業。

國文教學上的大喜訊

胡耀輝

國文教學上的大喜訊，胡耀輝在文章中分享了他對國文教學的看法。他認為，國文教學應注重學生的閱讀興趣和寫作能力的培養，並通過多種教學方法提高教學質量。

國文教學上的大喜訊 (續) 胡耀輝進一步闡述了國文教學的重要性，並提出了一些具體的教學建議。他強調，國文是中華文化的根基，應受到社會和學校的重視。

本港八大旅遊機構 信譽卓著 歷史悠久 專業旅遊 服務週到

<b>雅達</b> 5-237171 4綫 5-230790 3-684411	<b>安樂</b> 5-266171 10綫 3-674001 3綫	<b>半島</b> 3-694951 10綫 5-249201 5綫	<b>大地</b> 5-233250 5-264133-8
<b>鐵行</b> 5-261151 4綫	<b>安達</b> 3-686231 5-266421	<b>康福</b> 5-258131 4綫 3-693271 2綫	<b>世界</b> 3-673121 5-225131

歐洲風光好·鐵行導君遊  
聖誕新年特備  
各地遊覽團  
詳情歡迎垂詢  
專人協助各地簽證，代售世界各地機票。

本港八大旅遊機構 信譽卓著 歷史悠久 專業旅遊 服務週到

<b>雅達</b> 5-237171 4綫 5-230790 3-684411	<b>安樂</b> 5-266171 10綫 3-674001 3綫	<b>半島</b> 3-694951 10綫 5-249201 5綫	<b>大地</b> 5-233250 5-264133-8
<b>鐵行</b> 5-261151 4綫	<b>安達</b> 3-686231 5-266421	<b>康福</b> 5-258131 4綫 3-693271 2綫	<b>世界</b> 3-673121 5-225131

歐洲風光好·鐵行導君遊  
聖誕新年特備  
各地遊覽團  
詳情歡迎垂詢  
專人協助各地簽證，代售世界各地機票。











# 29屆 香港學校明誦節特刊

【本報訊】香港學校明誦節，將於本月二十九日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行。屆時將有來自全港各級學校的學生參加，共同慶祝這一盛事。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



中三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、及中學畢業生，在明誦節上表演。



室內最佳觀賞植物。



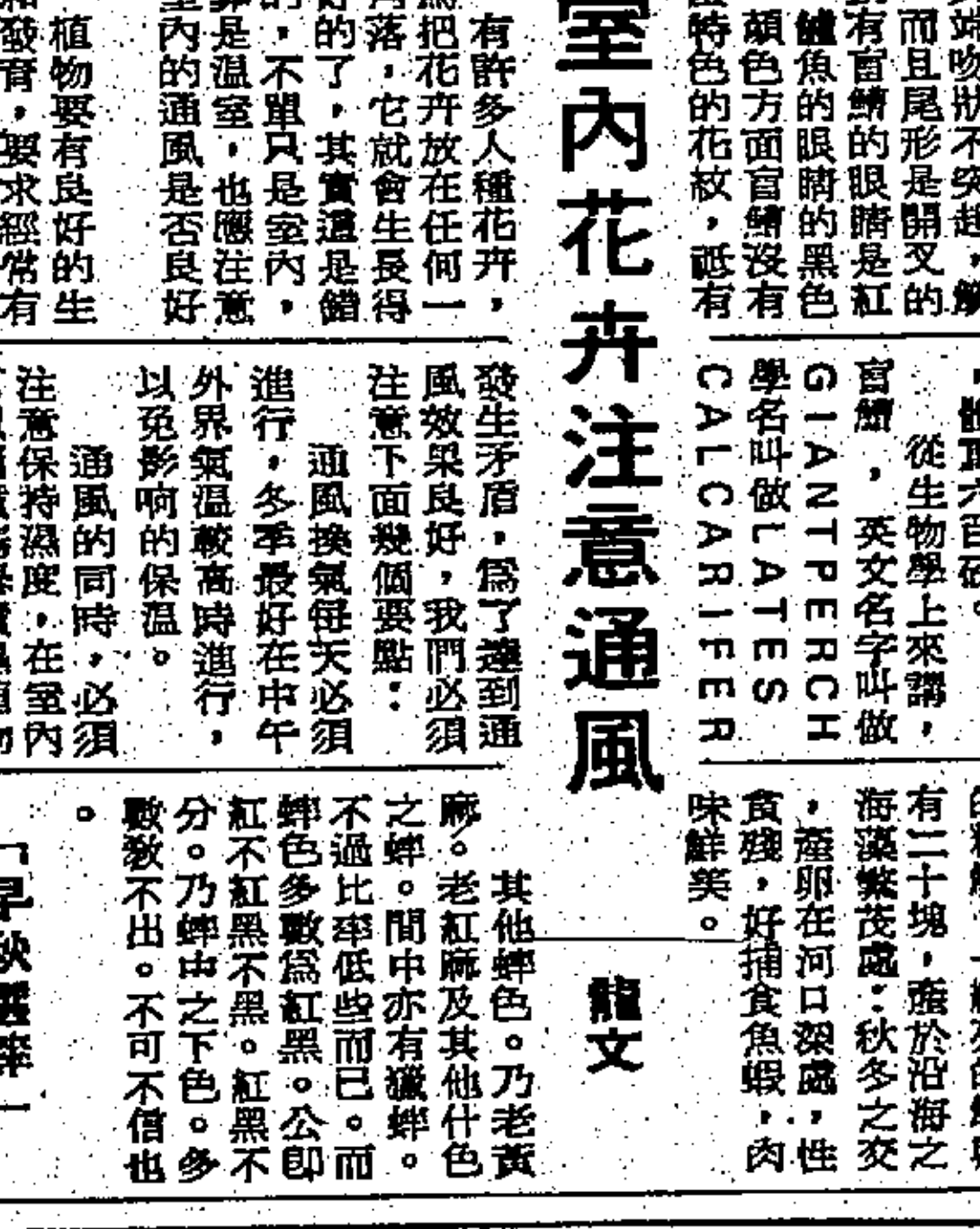
室內最佳觀賞植物。



室內最佳觀賞植物。



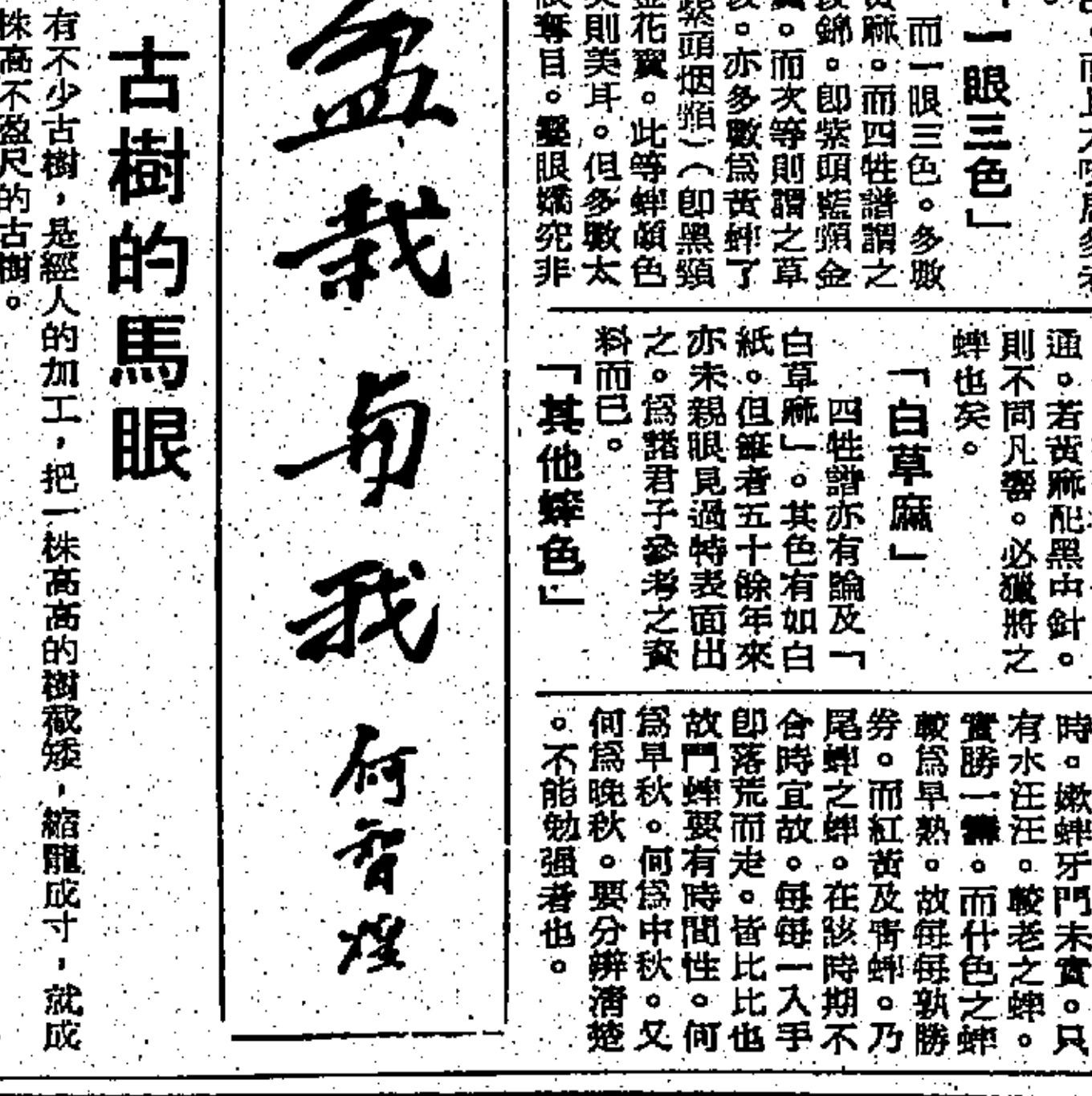
室內最佳觀賞植物。



室內最佳觀賞植物。



室內最佳觀賞植物。



室內最佳觀賞植物。



室內最佳觀賞植物。

## 中文大學校外課程 魚類繁殖法 第三講

水質

魚類繁殖法 第三講

水質

魚類繁殖法 第三講

## 室內花卉注意通風

室內花卉，為了達到通風的目的，必須注意通風。通風可以防止空氣污濁，減少病菌的繁殖，並可以調節室內的溫度。在通風時，應注意避免強風直接吹向植物，以免損傷葉片。此外，還應注意植物的擺放位置，應避免植物之間過於擁擠，以利空氣的流通。

## 變葉木·洒金榕

變葉木和洒金榕是室內觀賞植物的優良品種。變葉木的葉片顏色豐富多變，有紅、黃、綠、白等色，且葉片形狀奇特，具有很高的觀賞價值。洒金榕的葉片則呈金黃色，葉片邊緣有細小的鋸齒，葉片質地厚實，耐旱耐濕，易於繁殖。這兩種植物均適合室內栽培，能為家居環境增添一抹亮色。

## 盆栽的馬眼

馬眼樹，又名海欖，是一種常綠喬木，葉片長橢圓形，兩端略尖，葉面深綠色，葉背淺綠色。馬眼樹適應能力強，耐旱耐濕，易於繁殖。在盆栽時，應選擇排水良好的土壤，並定期澆水，保持土壤濕潤。馬眼樹的繁殖方法主要有扦插和壓條兩種，操作簡單，成活率高。盆栽的馬眼樹不僅具有觀賞價值，還具有淨化空氣的作用。

### 花鳥魚

週刊

編主雙園 期五二第



室內最佳觀賞植物。



# 旅行社聯合廣告

聯合增強信心  
合作減低成本



菲島註冊 提防影射  
聯合經營 增強信心

## 本團特點

- \* 航空公司、各大酒店、旅遊局及有關機構特別聯合贊助，無誤食、住、行、遊、購一應俱全。
- \* 酒店及一切交通全由本團預定，絕無臨時更改之弊。
- \* 行程精心設計，盡善盡美，保證絕無舟車勞頓之苦。
- \* 超值豪華午餐，四晚不同情調夜總會，營造佳節美酒，欣賞各類精彩節目。
- \* 每晚均備有具安排與節目。
- \* 嚴格訓練之導遊領隊服務。
- \* 特別安排旅遊局認可之導遊領隊服務。
- \* 出發前安排接機，保證當地一切風土人情。

出發日期  
12月1, 2, 5, 7, 8, 11, 13,  
14, 17, 19, 20, 23,  
25, 26, 29, 31日  
(1978年)  
1月1, 4, 6, 7, 10, 12, 13,  
16, 18, 19, 22, 24,  
25, 28, 30, 31日

特別加班  
全程足六天  
上午出發晚上返港  
費用 \$1290  
12月16, 19, 20

聖誕加班  
A全程六天 \$1290  
12月16, 19, 20, 21, 22,  
23, 24, 25, 26, 27,  
28, 29, 30, 31  
B全程七天 \$1290  
12月23, 29, 31  
1月2, 4

## Fiesta Filipina VIA SPIL 菲律賓七天特級豪華貴賓團

- 第一天 香港—馬尼拉  
下午由香港飛往馬尼拉，下榻馬尼拉花園大酒店。
- 第二天 馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。
- 第三天 宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。
- 第四天 宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。
- 第五天 宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。
- 第六天 宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。
- 第七天 宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務  
宿務—馬尼拉—伊洛伊洛—宿務，參觀伊洛伊洛大學、伊洛伊洛博物館、伊洛伊洛公園、伊洛伊洛火山湖等。晚間馬尼拉夜總會(只限菲律賓人)，下午由伊洛伊洛飛往宿務，下榻宿務大酒店。

菲律賓SUPER TRAVEL集團  
Manila Garden Hotel  
TROPICAL PALACE  
PINES HOTEL

聯合贊助

\$1290

請向下列各大旅行社報名查詢

**利華旅遊**  
電話: 3-880157 / 3-880158  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**聯邦**  
電話: 5-243361 / 5-243206  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**亞旅JE TOUR**  
電話: 5-232148 / 5-254713  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**亞細亞**  
電話: 3-969281 / 3-940251  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**博覽**  
電話: 5-438871 / 5-438801  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**康泰**  
電話: 3-676111 / 5-245111  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**百威**  
電話: 5-433774 / 5-433778  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**吉時吉**  
電話: 3-694971 / 3-695545  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**一帆**  
電話: 5-258239 / 5-259428  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**漢誠**  
電話: K-883071 / 438221  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**百樂**  
電話: 5-444007 / 444000  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**聯美**  
電話: 5-430379 / 5-430370  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**康達**  
電話: 3-852667 / 3-855060  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**聯耀**  
電話: 5-266681 / 4-266682  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**捷運**  
電話: 5-222451 / 5-230743  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**新都**  
電話: 5-447648 / 5-447583  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**萬邦**  
電話: 5-763344 / 5-763345  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**假日遊踪**  
電話: 3-687687 / 3-666735  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**華輝**  
電話: 3-687687 / 3-666735  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**榮泰**  
電話: 3-944255  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**永達**  
電話: 3-679161 / 5-266791-4  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**香港假日**  
電話: 5-448643 / 5-435702  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**捷順**  
電話: K-305121 / K-305151  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**美意**  
電話: 5-445197 / 5-445198  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**寶華**  
電話: 3-689291 / 5-456199  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**康年**  
電話: 3-309385 / 3-309386  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**星輝**  
電話: 3-309385 / 3-309386  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**萬事得**  
電話: 5-772725 / 5-769219  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**駱達**  
電話: 5-271818 / 5-281338  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290

**宜泰**  
電話: 3-960295 / 3-960295-8  
台灣七天 \$1380  
台灣九天 \$1500  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290  
菲律賓七天 \$1290



# 文明世界秩序開一新頁 德航被劫勇救人質 舉世公憤羣起對付

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

【路透社倫敦二十日電】德意志航空公司一架客機，於十九日在北海上空被劫，機上乘客及機組人員，均被劫匪擄走。此舉震驚世界，各國政府及公眾，均對德航被劫表示強烈不滿，並呼籲國際社會採取行動，以維護國際航空安全。

據悉，該架客機係由漢堡飛往倫敦，機上載有乘客及機組人員。劫匪在飛行途中發動攻擊，將機上人員擄走。目前，劫匪已將機上人員帶往不明地點。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保人質安全，並對劫匪進行嚴懲。

## 應供油石界世 歧分見意大兩 測預求供時年五入

【路透社倫敦二十日電】世界石油供應問題，目前正處於高度緊張狀態。各國政府及國際組織，均對石油供應的未來表示擔憂。據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

【路透社倫敦二十日電】世界石油供應問題，目前正處於高度緊張狀態。各國政府及國際組織，均對石油供應的未來表示擔憂。據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

【路透社倫敦二十日電】世界石油供應問題，目前正處於高度緊張狀態。各國政府及國際組織，均對石油供應的未來表示擔憂。據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

【路透社倫敦二十日電】世界石油供應問題，目前正處於高度緊張狀態。各國政府及國際組織，均對石油供應的未來表示擔憂。據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

【路透社倫敦二十日電】世界石油供應問題，目前正處於高度緊張狀態。各國政府及國際組織，均對石油供應的未來表示擔憂。據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

據悉，世界石油供應在未來五年內，將面臨巨大的挑戰。各國政府已發出緊急呼籲，要求國際社會採取行動，以確保石油供應的安全。

# 旅遊介紹 專欄廣告

### 菲島假期

超值七天 \$1,190  
●特別推出707客機，寬敞舒適。  
●特別推出707客機，寬敞舒適。  
●特別推出707客機，寬敞舒適。

### 泰國

曼谷古城古蹟  
六天超值團 \$1,590  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 台灣

九天環島  
豪華超值團  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 美加

美國西岸十天 \$4,950  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 日本

本州六天豪華遊  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 日韓

八天遊 \$2,880  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 韓國四天 \$1,688

（春夏秋冬超級豪華團）  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 菲律賓七天 \$1,177

（特價酬賓團）  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 曼谷六天 \$1,590

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 台灣芝蔴城九天 \$1,490

（特價酬賓團）  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 菲律賓七天富麗遊

馬尼拉、碧瑤、宿務、班丹島  
●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 台灣康年旅行團

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 曼谷六天

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 台灣芝蔴城九天

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 往台灣可帶百貨

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 海外旅遊平機票

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 美加台

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 往台灣可帶百貨

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 刊登本報分類廣告

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 往台灣可帶百貨

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 往台灣可帶百貨

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。

### 往台灣可帶百貨

●暢遊各大佛寺、大皇宮、大皇宮、大皇宮。



七寸位 (限排兩格高)  
每天收費卅六元  
不折扣 上期交費  
(每日下午五時截稿)

方便讀者 選擇旅遊

**佳音旅遊社** 代辦合設  
 失沙團 來回 106 號 K-682018 保到收 價  
 K-691082

**阿里山豪華團** 七天 1280  
 22/12 27/12 7/1 住園山大飯店 七天 1680

**菲島精選團** 七天 \$1190  
 23/12 28/12 29/12 馬尼拉住花園大酒店

**韓國豪華團** 四天 \$1750  
 22/12 8/1 巴喇沙大酒店

**星馬聯游團** 七天 \$2480  
 23/12 6/1 8/1

\*本社代辦各大旅遊機構票各國家簽證迎賓及聯航

**明 富** 旅遊企業有限公司  
TEL: 3-668272-3

<b>台 灣</b>	亞里山山城	九 天	
	★ 1490	12月24日	★每星期六
<b>日 本</b>	銀城豪華特選	七 天	★ 1550
	★每星期日出發★	七天	
<b>韓 國</b>	(海陽天)	七 天	★ 2650
	12月24、25日	1月10、19日	2月5、6、7日
<b>菲 律 賓</b>	五天	★ 1890	每星期五
	四天	★ 1688	★ 1,2,9,0
<b>泰 國</b>	12月24、29日	1月1、4、6、7、10日	
	五天	★ 1599	★每星期六出發
<b>特快台、菲、泰證及廉價機票</b>	五天	★ 1680	
	<b>九龍星光行926室</b>		

 <h1 style="text-align: center;">好晨星馬菲之旅</h1> <p style="text-align: center;"><b>菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團</b> <b>七天特價只收\$1,190</b></p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、大高地火山湖、攀越夏連娜瀑布、三國城、飛龍勝地、邦島文化村、海上賭博、百勝洲金邊瀑布、多晚精彩夜總會、住宿五豪華酒店，如馬尼拉花園大酒店、夏宮假日大酒店等。本團并採用豪華波音707客機，機上招待宵夜。</p> <p>日期：12月14, 17, 29日 (聖誕增開12月24, 27日) 1月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31 2月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27 農曆新年增辦六天團 2月4, 6, 7, 8, 9日</p> <p>地址：中環皇后大道中64號逸卡佛大廈1104-1105室 電話：5-243068-0, 249786, 249622, 256973</p>	<p><b>曼谷(古城)芭提雅</b> <b>六天超級團 \$1,590</b></p> <p>廣著名佛寺、玫瑰花園、泰村表演、水上市場、大皇宮、芭提雅、珊瑚島、古城文化館及鱷魚園、多晚夜總會、兩晚芭提雅、住假日及麗澤大酒店。逢星期二、六、日、依時出發。</p>	<p><b>台灣九天環島豪華團</b></p> <p>遍遊寶島名城、住最佳酒店、如圓山新館、阿里山賓館、慈禧城大酒店等、多晚豪華夜總會、逢星期六、日出發。</p> <p>七天 \$1,550 九天 \$1,750</p>	<p><b>韓國四天超級豪華團</b></p> <p>內含航空簽證、日本精華、住第一流大酒店、逢星期三出發 \$1,590</p> <p>日期：11/12, 21/12, 28/12</p> <p><b>韓日八天豪華遊覽團</b></p> <p>暢遊韓國及日本名勝、住豪華大酒店、逢星期五出發 \$2,880</p> <p>日期：17/12, 24/12, 31/12</p>	<p><b>台灣九天海陸空遊</b></p> <p>遍遊寶島名勝、乘豪華客輪、全新安排、年青人最佳渡假團、逢星期五、依時出發。</p> <p>七天 \$1,500 九天 \$1,650</p>	<p><b>英航假期 歡樂歐洲20天團</b></p> <p>包括七個名勝及20晚、一流酒店、中餐膳食 日期：17/12 特價 \$6,625</p>
	<p><b>日本(本州)七天超級豪華團 \$2,650</b></p> <p>兩晚夜總會：美加多、美高維、泡湯舞廳表演：目前、寶珠、富士頭火車、乘坐波音747客機、住豪華酒店。行程包括東京一箱起一箱阿一大阪一京都一箱起一名古松一箱金山。 出發日期：21/12, 5/2, 6/2, 15/1</p>	<p><b>鹿兒島九州韓國九天團</b></p> <p>暢遊日本九州名勝及韓國、美真陽原、芭提雅等勝地、多晚豪華夜總會、住富豪大酒店</p> <p>日期：25/11, 9/12, 23/12 \$2,980</p>	<p><b>日本九州七天豪華團</b></p> <p>包括鹿兒島九州及東京名勝、21/12只搭一晚 \$2,890</p>	<p><b>馬星泰十一天超級團</b></p> <p>暢遊三國名城、及著名之雲頂陽原、芭提雅等勝地、多晚豪華夜總會、住富豪大酒店</p> <p>\$3,250 馬星七天 \$2,620</p> <p>日期：21/12, 23/12, 24/12, 23/1, 6/2, 7/2, 8/2,</p>	<p><b>美國西岸十天豪華團</b></p> <p>觀光威沙、洛杉磯、迪士尼樂園、聖地牙哥、環球片場、三藩市等、住假日及希爾敦大酒店、中餐膳食、專人領隊。 \$4,990</p> <p>日期：21/12, 14/1, 4/2, 18/3, 15/4, 美國檀島探親團 包括夏威夷觀光及洛杉磯來回機票。 只收 \$3,990</p>

## 慶祝八週年紀念

花

月

佳

期

## 特別隆重推出蜜月旅行團

<b>台灣</b> <small>九天豪華團</small> <b>1,690</b> <small>17, 23, 24, 25, 12</small>	<b>菲島</b> <small>七天豪華團</small> <b>1,290</b> <small>24, 12, 25, 12</small>	<b>韓國</b> <small>五天觀光團</small> <b>1,850</b> <small>23, 24, 25, 12</small>	<b>韓日</b> <small>八天豪華團</small> <b>2,990</b> <small>21, 12, 24, 12</small>	<b>日本</b> <small>七天豪華團</small> <b>2,690</b> <small>24, 12, 25, 12</small>	<b>泰國</b> <small>五天豪華團</small> <b>1,588</b> <small>17, 23, 24, 12</small>
--	--	--	--	--	--


歡迎新婚或已婚夫婦參加  
 新婚夫婦特設平治牌花車免費服務

●經驗專員隨團服務，本社直接經營，特設分期付款●

**九龍彌敦道625號麗斯大廈1205-7室 法德旅行社**

泰航曼谷雙人機票  
 樂聲牌彩色電視機  
 新麗牆紙禮券

**電話：** 3-302251-2    3-853297  
 3-884585            3-886656 (假日照常辦公)

<p><b>中華之光</b></p> <p>美國西岸豪華團 十一天 \$5,190 12月15, 22日 1月12日</p> <p>台灣八天環島豪華遊 \$1,690 阿里山 台北-花蓮-高雄-台北-兩程國內客機 住: 圓山新館·希爾頓·酒樓 (逢星期日出發)</p>	<p><b>星馬海陸空</b></p> <p>超級豪華遊覽團 七天 \$2885</p> <p>出發日期: 12月27日 (只辦一團)</p>	<p><b>銀菲假期</b></p> <p>菲律賓一碧瑤七天豪華遊 \$1,190 12月11日減收\$100 * 12月23日加班 \$1,290 餘額無多</p> <p>住宿: 馬尼拉花園·熱帶皇宮·新松大酒店 12月11, 17, 23, 29日, 1月4, 10, 16, 22, 28日</p>	<p>採用最先進之 747 <b>SP</b> 豪華特快客機直航美國</p>  <p>歡迎垂詢各大航空公司 往美加機票</p>
<p><b>四季風旅行社</b> 香港德輔道中國際大廈2204室 * 旅遊部電話: 5-432277 * 票務部電話: 5-457181 * 5-451094</p>			

<h1>泰國</h1> <p>千佛之國</p> <p>曼谷芭堤雅豪華團五天 (逢星期日出發)</p> <p><b>\$1499</b></p> <p>聖誕節、春節復活節遊覽團 詳情請詢各大旅行社</p>		<h1>台灣</h1> <p>芝麻假期</p> <p>芝麻城環島貴賓團七天 (逢星期日早上出發)</p> <p><b>\$1550</b></p> <p>聖誕加班 春節加班</p>	
<p>輝煌旅遊貿易公司</p> <p>香港皇后大道中56號 匯樂行203室 5-234651 5-246476</p>		<p>金豐貿易旅遊公司</p> <p>香港皇后大道中31號 陸海通大廈1103室 5-249142-5</p>	
<p>中華航空公司 CHINA AIRLINES 信賴的保證</p>			
<p>亞細亞旅行社</p> <p>九龍彌敦道666號 上海商業銀行大廈1302室 3-940261 3-969281</p>		<p>汎達旅遊公司</p> <p>中環德輔道中61號 香港華人銀行大廈904室 5-248843 5-236405</p>	
<p>橫濱旅遊社</p> <p>香港皇后大道中84號 勵精大廈602室 5-244394 5-242618 菲律賓特價一週1,080</p>		<p>萬達旅行社</p> <p>九龍彌敦道363-373號 恆成大廈1005室 (普慶戲院對面) 3-301317-9</p>	
<p>思達旅行社</p> <p>九龍尖沙咀金巴利道20號 香港大廈地下商場6A 3-672828 3-671717</p>		<p>榮華旅遊貿易公司</p> <p>香港域多利皇后街3號2樓 5-236589 5-235422 5-230775 菲律賓特價一週 \$1,080</p>	
<p>利華旅遊貿易公司</p> <p>九龍彌敦道577號 高氏大廈五樓C座 3-880157 3-301544 菲律賓特價一週 \$1,080</p>		<p>泰華旅行社運有限公司</p> <p>香港德輔道中25號 安樂園大廈504室 5-233588 5-248826 奧加十六天</p>	











華僑日報

分類廣告

本報分類廣告，每行(大字四個，小字廿四個)一週收費一元，長期優待，刊登廣告，請向本報廣告部接洽。

本報擴大廣告服務

大字四個 每天三元  
小字廿四個 每天三元  
本報廣告部，為擴大服務起見，特設「分類廣告」一欄，凡有分類廣告，請向本報廣告部接洽。

設代收廣告處

本報廣告部，為擴大服務起見，特設「代收廣告處」，凡有代收廣告，請向本報廣告部接洽。

出讓

出讓：凡有出讓物業，請向本報廣告部接洽。

地產

地產：凡有地產買賣，請向本報廣告部接洽。

金鳳閣

金鳳閣：凡有金鳳閣物業，請向本報廣告部接洽。

洋樓

洋樓：凡有洋樓買賣，請向本報廣告部接洽。

三均

三均：凡有三均物業，請向本報廣告部接洽。

成地

成地：凡有成地買賣，請向本報廣告部接洽。

木屋

木屋：凡有木屋買賣，請向本報廣告部接洽。

小房

小房：凡有小房買賣，請向本報廣告部接洽。

大屋

大屋：凡有大屋買賣，請向本報廣告部接洽。

快建

快建：凡有快建物業，請向本報廣告部接洽。

德利

德利：凡有德利物業，請向本報廣告部接洽。

三均

三均：凡有三均物業，請向本報廣告部接洽。

成地

成地：凡有成地買賣，請向本報廣告部接洽。

豐南 代理 美聯 租屋買賣 5-680101 歡迎委託

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

花置 園富 樓宇管理 代理 隆輝公司 17-9267

廠租或售 42-279024 歡迎委託

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

廉價樓租 高樓空氣光線特佳 尚有500/1000尺單位 租價均可 先到先得 按洽電話：3-678086-9 5-491923-4

請長期訂閱華僑日報

不隨禮柯多新彩色無報請運  
另報拜式來穎任販就道  
收附出印多雜華歡訂近關  
費送版刷姿誌備迎開向戶







